

# Světelský zpravodaj



MĚSÍČNÍK MĚSTSKÉHO ÚŘADU • LISTOPAD 2003 • CENA 10,- Kč



## *Z obsahu*

- *schůze rady*
- *kdysi a dnes*
- *z domova  
důchodců*
- *pivní  
slavnosti*
- *světelská  
zahradka*
- *hospodský  
fenomén*
- *kultura*
- *provoz  
zimního  
stadionu*

Foto: J. Vála - Cesta podél parku

## Slovo ke čtenářům

Máme radost, že v poslední době Světelský zpravodaj nejenže mizí ze stánků do posledního čísla, ale ještě je shánka po dalších kusech. Abychom vyšli popotávce vstříc, zvýšili jsme od říjnového čísla náklad o sto výtisků.

Naši radost však záhy zkalil pohled na stránky č. 8, 10 a 11 čerstvého, takřkajíc ještě teplého Zpravodaje. V článku "Slavnostní otevření podzemí" šlo o chybu víceméně kosmetickou, navíc docela humornou, když nový odstavec začínal větou: "Po krátké prohlídce konečně přišel z Muzea Vysočiny v Havlíčkově Brodě. sestup do vlastních chodeb." Díky teče uprostřed věty mnozí čtenáři bystře pochopili, že došlo k roztržení předchozí věty na dvě části a k jejich vzájemnému posunutí. Horší to bylo s článkem "Oslavy 100 let regionální trati Světlá n. S. – Kácov", kde jsou celé čtyři odstavce (čítající téměř polovinu stránky) zcela nesmyslně ještě jednou zkopírovány.

Stalo se tak nepozorností v tiskárně, nikoli v redakci, přesto se vám, vážení čtenáři, velice omlouváme.

*Jaroslav Vála*



# Schůze rady 29. září



Rada města zahájila své pravidelné zasedání návštěvou Technických a bytových služeb ve Světlé n. S. Konstatovala neutěšený stav hospodářského dvora na Rozkoši (nepořádek, reznoucí nepoužívaná technika atd.) a naopak velmi pěkně uspořádaný sběrný dvůr. Na příští schůzi RM bude pozván ing. Miklín a bude s ním jednáno o případné analýze hospodaření TBS.

RM projednala majetkové záležitosti. K žádosti p. Bacíka z firmy Aicom a. s. o umístění retranslačního zařízení na budovu domova důchodců byly využity údaje p. Kratochvíla, informatika. RM rozhodla odložit žádost na příští zasedání a požádat o vyjádření ředitele DD.

Žádost firmy EVAC o pronájem nebytových prostor v Sázavské ulici, kde je nyní městská knihovna, bude vedena v evidenci.

RM se seznámila s dopisem JUDr. Šmída zastupujícího firmu INREST ohledně plnění smlouvy o smlouvě budoucí a rozhodla předat záležitost právníkovi.

RM vyslechla informaci p. Kratochvíla o nabídce softwaru s právními předpisy od firmy Atlas a doporučila nákup tohoto produktu. RM vyslechla informaci starosty o změně telef. operátora (firma GTS) a o očekávaných úsporách.

RM schválila užší seznam uchazečů o umístění v domově důchodců.

RM projednala a schválila podmínky

účasti právníka na zasedáních zastupitelstva města.

RM projednala návrh odboru kultury a školství na zvýšení nákladu Světelského zpravodaje. Schválila zvýšení počtu výtisků na 1100 kusů a ceny za inzerci na 1100,- Kč za stránku.

Vzala na vědomí zápis z jednání komise pro výstavbu a rozvoj města. Vyslechla informace z odboru životního prostředí o problémech s rybníky v Dolních Dlužinách a Kochánově, které jsou v majetku města, a možnosti řešení.

RM schválila přidělení bytu 1+1 IV. kat. v Josefodole p. Babickému na dobu určitou (1 rok).

RM vyslechla poděkování MO tělesně postižených za příspěvek, žádost o příspěvek na rok 2004 bude zaevidována a zařazena do návrhu rozpočtu na příští rok.

RM projednala stížnost občanů místní části Žebrakov týkající se Rallye Světlá, při případném schvalování podobné akce v příštích letech bude ke stížnosti přihlédnuto.

RM projednala a schválila žádost pí Popkové o možnost napojení jejího stánku na tržnici na elektrický rozvod za podmínky, že ponese všechny náklady a bude mít samostatný odpočítatelný elektroměr.

RM souhlasí s návrhem rozpočtové změny ve výši 20.000,- Kč na zakoupení dvoukotce pro potřeby městské policie. Změna bude předložena pro-

sincovému zasedání ZM.

RM projednala návrh místostarosty ing. Malečka, aby bylo ZM požádáno o pověření rady města schvalovat rozpočtové změny u aktuálních případů do výše 50.000,- Kč. RM návrh schválila.

RM vyslechla informace o příjmech města z pouti a o záměru uspořádat do konce roku výstavu obrazů F. A. Jelínka. Schválila tento záměr a pověřila Martina Vlčka a odbor kultury začít pracovat na přípravách výstavy.

RM diskutovala o myšlence zřídit ve městě sklářské muzeum a o záměru Vlastivědného spolku Světelsko připravit expozici o historii města.

RM schválila návrh ředitele domova důchodců zrušit výběrové řízení na funkci zástupce ředitele v této organizaci.

RM souhlasila s návrhem starosty umožnit Klubu maminek Rolnička scházet se v bývalé kanceláři někdejšího kulturního střediska bez nájmu, přesné podmínky užívání místnosti dohodne odbor kultury a školství.

RM vyslechla informaci p. Slabého o pořádání Běhu Terryho Foxe dne 16. října a pověřila pí Holoubkovou zabezpečením pokladniček. Projednala problémy se zajišťováním úklidu a správy ve společenském sále a schválila zvýšení hodinové sazby za tuto práci na 75,- Kč.

*Josef Böhm  
starosta města*

# Schůze rady

## 13. října

Rada města se sešla v plném počtu. Nejprve byly projednány majetkové záležitosti. Pí Trtíková seznámila členy RM s výsledky místního šetření v okolí domu čp.30 ve Františkově. Usnesení RM o vyklizení pozemku je plněno částečně, proto bylo p. Sýsovi uloženo dokončit vyklizení pozemku do 31.12. Finančnímu odboru RM uložila oslovit všechny nájemníky tohoto domu v záležitosti pronájmu části pozemku KN č. 504 v k.ú. Lipnička za účelem zřízení zahrádek.

RM schválila pronájem části pozemku KN st.č. 599 o výměře 15 m<sup>2</sup> v k.ú. Horní Bohušice manželům Pavlů, Josefodol 25 na dobu neurčitou.

RM se vrátila k žádosti p. Bacíka ve věci umístění retranslačního zařízení na budovu DD a schválila instalaci tohoto zařízení za roční pronájem 30.000,- Kč.

Členové RM vyslechli obsah dopisu zaslaného JUDr. Málkem advokátní kanceláři JUDr. Michala Šmída ve věci prodeje pozemku manželům Zahradníčkovým.

RM vzala na vědomí informaci o tom, že pí Prchalová a p. Budínský neuzavřeli na základě usnesení 049/2003 zastupitelstva města smlouvu o budoucí kupní smlouvě.

RM doporučuje zastupitelstvu města odkoupit pozemek PK č.292 o výměře 4345 m<sup>2</sup> od pí Choutkové, ovšem maximálně za cenu 100 Kč za 1 m<sup>2</sup>.

RM projednala opakovanou žádost pí Švarcové ve věci zřízení věcného břemene na pozemku KN č. 1219 v k.ú. Dolní Březinka a trvá na svém usnesení č. 239/2003 ze dne 11.8.2003.

RM diskutovala nad materiály zabývajícími se činností správního odboru. Na dotazy členů RM odpovídala přítomná vedoucí odboru. Členové rady se dozvěděli o chystané výměně občanských průkazů a o organizačních opatřeních na odboru v době nepřítomnosti matrikářky.

RM po vlastním projednání a na základě projednání v ZM dne 17.9.2003 schválila materiály potřebné k začlenění

pečovatelské služby do domova důchodců: smlouvu o výpůjčce mezi městem Světlá n. S. a Soc. centrem města Světlá n. S., status sociálního centra a rozhodnutí rady města Světlá n. S. o přechodu práv a povinností z pracovně právních vztahů pracovníků pečovatelské služby, kteří budou v pracovně právním vztahu ke dni 31.12.2003 a přecházejí ke dni 1.1.2004 na organizaci Sociální centrum města Světlá n. S.

RM schválila směnu bytů mezi p. Oravcem (městský byt 3 + 1) a pí Hešovou (byt SBD 1 + 1). Rozhodla o zaevidování žádosti ZO Českého svazu žen o příspěvek na rok 2004. Vyslechla text děkovného dopisu Centra pro zdravotně postižené Praha.

RM se seznámila se stížnostmi p. Čapka z Dolní Březinky a pí Beznoskové z Kaliště a pověřila tajemnici na stížnosti odpovědět jako na bezpředmětné.

RM zvolila Mgr. Včelu za svého zástupce v komisi, která v pátek 17.10. uskuteční výběrové řízení na místo pracovníka pro investiční výstavbu.

RM rozhodla přispět na vydání brožurky o cyklotrase, která prochází místní částí Opatovice, částkou 153,- Kč.

Starosta informoval o závěrech jednání starostů správního obvodu OÚ ORP, které proběhlo ve Světlé 24.9. a na jehož základě byl sepsán dopis radě kraje, jehož obsahem byla nespokojenost starostů se stavem silniční sítě v okrese Havlíčkův Brod. Starosta a místostarosta poté několikrát o této záležitosti jednali s ředitelem SÚS ing. Drozdem a poslancem ing. Zgarbou.

Místostarostka ing. Arnotová podala informaci ohledně rekonstrukce Komenského ulice. Ačkoli zástupci kraje Vysočina se stoprocentní jistotou slíbili tuto stavbu uskutečnit v roce 2004, minulý týden se dozvěděla, že akce není do plánu na příští rok vůbec zařazena. S krajem Vysočina bude dále o této záležitosti jednáno.

Starosta seznámil členy RM s problémem atestace informačních systémů veřejné správy. Ačkoli každý software má atestaci od výrobce, zákon ukládá povinnost požádat některou z firem zabývajících se atestacemi o další potvrzení. Pro město by to znamenalo náklad 65.000,- Kč. Protože stanovisko legislativní rady vlády hovoří o rozporech v zákoně, rozhodla RM, že nebude zadávat atestace ISVS do doby, než bude jasný výklad.

Starosta informoval RM o opakovaných žádostech občanů o doplnění autobusové čekárny v Sázavské ulici o zadní a boční stěny. Místostarostce ing. Arnotové bylo uloženo zjistit náklady a potom RM zváží, zda investici doporučí ZM.

Jednání RM pokračovalo návštěvou poslance Jana Kasala, jeho asistenta p. Huláka a předsedy MO ČSL p. Maška. Diskutovalo se o zkušenostech města a úřadu s dopady reformy státní správy, vztahu s městem Ledec n. S., o vztahu ke kraji Vysočina, o rozpočtu města a potřebách občanů města.

RM pozvala na své jednání ing. Miklína, odborníka na procesní inženýring. Ten prezentoval svůj způsob práce a nabídl městu své služby ve formě vykonání auditu, jehož výsledkem by byla doporučení ohledně fungování TBS. Ing. Miklín podá nabídku na základě podkladů od místostarostky ing. Arnotové.

Místostarosta ing. Maleček podal zprávu o jednání s Krajským úřadem ohledně přechodu práv zřizovatele vůči ZUŠ z kraje Vysočina na Světlou n. S. Školský zákon předepisuje v tomto případě vyhlásit konkurz na místo ředitele.

Místostarostka ing. Arnotová informovala o tom, jak probíhají investiční akce města.

Na příštím zasedání se RM seznámí s fungováním odboru sociálních věcí.

**Josef Böhm**  
starosta města

## Městský úřad ve Světlé nad Sázavou

vyhlašuje

podle § 6 a § 7 zákona č. 312/2002 Sb. o úřednicích územních samosprávných celků

### výběrové řízení

na vznik pracovního poměru úředníka Městského úřadu ve Světlé nad Sázavou,

**odboru stavebního úřadu a územního plánování**

platová třída 6

nástup možný od 1.12.2003

#### Druh práce:

referent stavebního úřadu se zaměřením na agendu drobných staveb, stavebních úprav, udržovacích prací, zapisování došlé pošty, vyřizování administrativy spojené s vydáváním písemností stavebního úřadu a zpracovávání statistiky vydaných stavebních povolení pro ČSÚ.

#### Kvalifikační požadavky:

úplné střední odborné vzdělání stavebního zaměření, nejlépe obor pozemní stavby.

#### Další požadavky:

řidičský průkaz skupiny B, znalost práce na PC.

**Lhůta pro podání písemné přihlášky: nejpozději do 14.11.2003**

**Písemné přihlášky přijímá** podatelna Městského úřadu ve Světlé n. S.

Přihláška může být podána osobně nebo poštou na adresu:

Městský úřad ve Světlé nad Sázavou  
náměstí Trčků z Lípy 18,  
582 91 Světlá nad Sázavou

*ing. Iva Černohubová  
tajemnice MěÚ*

## Vzpomínka na ing. Jana Midavaine

21. září nás zastihla nečekaná zpráva o smrti ing. Jana Midavaine (59) – bývalého vedoucího oddělení odpadového hospodářství a čištění města Haarlemu.

Ačkoli v posledních dvou letech zápasil s jistými problémy svého zdraví, jeho smrt byla velkým šokem, obzvláště pro jeho rodinu, přátele a kolegy.

Jan Midavaine byl "tělem a duší" svého oddělení. Vystudoval na strojního inženýra, a měl velmi praktický přístup k jednoduchým řešením složitých problémů. Vzpomínám si, když jsme ve Světlé, bylo to v roce 1995, řešili problém tlaku v hydraulice vyklápěcího mechanismu u popelářského vozu. Systém nefungoval a Jana napadla geniální myšlenka udělat malou díрку do mince a umístit minci v tlakovém systému. Po několika pokusech, kdy se postupně zvětšovala dířka v minci, se celý systém rozběhl podle našich představ a byl ještě několik let v plném záprahu v Technických a bytových službách Světlá n. S.

Můj drahý přítel a kolega Jan Mada-

vaine přišel na náš odbor životního prostředí města Haarlemu v roce 1988. Od samých počátků – v listopadu 1991 – byl též zapojen do vztahů mezi Světlou a Haarlemem. Zúčastnil se mnoha aktivit v oblasti odpadového hospodářství a čištění města ve Světlé a v okresech Havlíčkův Brod a Jihlava, obzvláště během procesu přípravy a provádění projektu ECOS/Ouverture-PHARE od konce roku 1993 do června 1996. Jan byl v tomto procesu velmi aktivním účastníkem, ať už na setkáních, která předcházela vlastnímu projektu, na seminářích atd. a ve vybudování odpadového hospodářství a komunálních služeb města Světlá. Mimo jiné šlo o to, vybudovat manažerský systém na sběr odpadů a provoz čistící techniky a údržby jejího vybavení. Takže jsme ho často mohli potkat ráno v saku na setkání se starostou nebo představiteli okresu, kde diskutoval s politiky, zatímco odpoledne byl k vidění v technických službách, kde – oblečen do montérek – pomáhal s konstrukcí a provozem popelářského

a čistícího vozu. To vše za spolupráce s jeho kolegou a dobře známým pracovníkem jeho oddělení Bertem Kostem.

Také po skončení rozsáhlého projektu navštívil Jan a jeho žena Ina několikrát Světlou. Jezdili do Světlé rádi, stejně jako Bert, já i naše rodiny.

Nám všem zůstane v paměti ing. Jan Midavaine jako velmi laskavý a milý člověk, s věčným úsměvem, ochoten pomoci a poradit, a – v neposlední řadě – ohromný kamarád. Nikdy na něj nezapomeneme. Je nám velmi líto, že odešel tak mlád...

Nikdy také nezapomeneme na práci, kterou Jan udělal během 15 let pro Haarlem a Světlou.

Rozloučení se zesnulým se konalo v



kostele Salem v holandském městě Lisse. Účastnilo se ho mnoho příbuzných, kolegů a spolupracovníků. Vyjádřili svou lítost nad odchodem Jana. Po obřadu byl Jan pohřben na místním hřbitově Duinhof.

Přejeme jeho ženě Ině, jeho třem dětem, pěti vnukům, Janovým rodičům a jejich příbuzným mnoho síly a požehnání od Boha nést náhlou ztrátu manžela, otce, dědy a syna.

Nechť Jan Midavaine odpočívá v pokoji.

V Purmerendu, Holandsko, 17. října 2003.

*Adriaan de Koeijer*  
(čestný občan  
Světlé nad Sázavou)

## Kriminalita na Světelsku

**14.9.** byla vypátrána 30letá žena, na kterou byl Obvodním soudem pro Prahu 2 vydán příkaz k zatčení. Žena byla následně eskortována k tomuto soudu.

**16.9.** kolem 03.00 hod. došlo v obci Dolní Město vlivem technické závady k požáru parkujícího nákladního vozidla zn. Volvo. Škoda byla předběžně vyčíslena na 220.000,- Kč.

**17.9.** bylo v zatopeném lomu č. 3 v Lipnici n. S. nalezeno osobní vozidlo Škoda 110L. Po jeho vyzvednutí bylo zjištěno, že se jedná o vozidlo odcizené koncem května v Havlíčkově Brodě.

**22.9.** byl na nádraží ČD vypátrán 35letý muž z Kolína. Vzhledem k tomu, že na něho byl vydán příkaz k dodání do výkonu trestu odnětí svobody, byl eskortován do věznice Praha Pankrác.

**24.9.** bylo podáno trestní oznámení na 55letého muže z Lipnice n. S., který si od oznamovatele koncem roku 2001 půjčil finanční hotovost 5.000,- Kč a to již dle oznamovatele s úmyslem půjčku nesplatit.

V době od **14.9.** do **26.9.** se doposud nezjištěný pachatel po vytržení mříží a rozbití okna vloupal do rekreační chalupy v katastru obce Dolní Město. Uvnitř vše prohlédl a odcizil dvě motorové travní sekačky, křovinořez, el. pilu, el. vyžinač, el. nůžky na živý plot, dvě vrtačky a další věci. Majitelce způsobil celkovou škodu cca 70.000,- Kč.

**26.9.** během dopoledne se neznámý pachatel po vypáčení zámku dveří vloupal do vozidla Škoda Felicia zaparkovaného na okraji lesa mezi Malčínem a Zbožím. Uvnitř odcizil autorádio Sony a doklady k vozidlu, škoda byla vyčíslena na 4.500,- Kč.

V době od **21.9.** do **26.9.** nezjištěný pachatel vyrazil dveře u sklepa bytového domu na Novém městě a zde odcizil brusné kotouče, škoda cca. 8.500,- Kč.

**26.9.** bylo přijato trestní oznámení leasingové společnosti na 23letého muže ze Světlé n. S. Tento na základě uzavřené leasingové smlouvy převzal te-

levizor v hodnotě 13.900,- Kč, ale na splátky, ke kterým se zavázal, asi zapomněl – navíc je zde i podezření, že televizor prodal neznámé osobě.

**26.9.** před půlnocí neznámý pachatel odcizil volně odloženou kabelku s telefonem a dalšími věcmi v klubu "Bazén", poškozené vznikla škoda cca 9.300,- Kč.

**27.9.** při konání pouti byl v Nádražní ulici zadržen 25letý muž z Ostravy při nezákoně hře zvané "skořápky". Týž den byly i v této věci zahájeny úkony trestního řízení pro trestný čin provozování nepoctivých her a sázek. Po zdokumentování celého případu bude tento předám s návrhem na sdělení obvinění.

**27.9.** v odpoledních hodinách se nezjištěný pachatel po vypáčení zámků obou předních dveří u vozidla Škoda Felicia, které parkovalo u Penny Marketu, do tohoto vloupal a uvnitř odcizil autorádio s CD přehrávačem zn. JVC včetně reproduktorů. Celková škoda byla vyčíslena na více než 20.000,- Kč.

**27.9.** v odpoledních hodinách došlo při konání poutě na jedné z atrakcí k těžkému zranění 4letého dítěte. Vzhledem k tomu, že je zde podezření na zanedbání bezpečnostních předpisů provozovatelem atrakce, byly zahájeny úkony trestního řízení a byl pozván soudní znalec v oboru bezpečnosti práce, který by ve svém znaleckém posudku měl určit míru zavinění.

**27.9.** v době od 14.00 hod. do půlnoci odcizil nezjištěný pachatel vozidlo Š 105L červené barvy, které parkovalo v blízkosti Zámecké ulice. Majiteli způsobil škodu cca. 28.000,- Kč.

**2.10.** v ranních hodinách byl při vloupání do restaurace u nádraží ČD zadržen 25letý Milan P. ze Světlé n. S., kte-

rý zde přespal v pokoji pro zaměstnance. Šetřením bylo zjištěno, že má na svědomí i případ z **11.9.**, kdy se nechal v restauraci uzamknout a poté odcizil část tržby (viz říjnové číslo Světelského zpravodaje). Policejním radou mu bylo sděleno podezření z trestných činů porušování domovní svobody a krádeže a poté byl ze zadržení propuštěn.

**2.10.** v 17.25 hod. bylo oznámeno loupežné přepadení. Po příjezdu na místo nám poškozená 19letá dívka z Horní Pohledě sdělila, že k ní téhož dne ráno kolem 06.30 hod. při cestě lesem na vlak přistoupil neznámý muž, uchopil ji ze zadu pod krkem a požadoval vydání peněženky, kterou mu poškozená ze strachu vydala. Poté jí měl pachatel povalit na zem a utéci, při tomto se zranila na ruce a na hlavě. Svou výpověď plnou rozporů pak několikrát změnila. Nakonec uvedla, že si přepadení vymyslela, a to ze strachu před matkou, která jí dala peníze na měsíční jízdenku, ona však část peněz utratila s přítelem a již jí nezbylo na jízdenku. Zbylou část peněz pak měla doma uschovanou v obálce přilepené ze zadu na jednom z obrázků ve svém pokoji. Zranění na hlavě si způsobila sama doma o roh stolu, aby její oznámení bylo věrohodnější, zranění ruky si vymyslela. Touto svou "vymyšlenou loupeží" zaměstnala 6 policistů na 4 hodiny, než bylo zjištěno, že se vlastně nic nezákonného nestalo...

**3.10.** ve večerních hodinách si svým chováním a oplzlými řečmi "vysloužil" 48letý J.H. ze Světlé n. S. umístění v protialkoholní záchytné stanici, kde mu naměřili 2,78 promile alkoholu.

V době od **5.10.** do **7.10.** se neznámý pachatel vloupal v ulici Na Sídlišti do vozidla Škoda Octavia a odcizil autorádio zn. Clarion a CD měnič. Škoda krádeží a poškozením byla vyčíslena v souhrnu na 45.400,- Kč.

Hádku s přítelkyní vyřešil po svém dvacetiletý mladík z Dolního Města. V Dolním Městě u vozidla BMW rozko-



pl nejprve vnější zpětné zrcátko a pak utrl a zahodil zadní spoiler. Majiteli, který neměl s hádkou vůbec nic společného, způsobil škodu ve výši cca 6.500,- Kč a je tedy podezřelý z trestného činu poškozování cizí věci.

O víkendu **11.10.** a **12.10.** doposud neznámý pachatel v obcích Nová Ves, Kunemil, Leština u Světlé n. S. a Ky-nice po odvrtní zámku FAB odcizil z veřejných tel. automatů pokladny s mincemi.

Z neplnění vyživovací povinnosti je podezřelý třicetiletý O.D., který na výživném dluží částku více jak 83.000,- Kč.

**13.10.** v odpoledních hodinách byl v opuštěném domě v Pěšinkách nalezen mrtvý 53letý bezdomovec. Provedenou soudní pitvou bylo zjištěno, že muž zemřel v důsledku selhání slinivky a podchlazení.

V noci z **14.10.** na **15.10.** bylo provedeno vloupání do dvou osobních vozi-

del u a. s. Sklo Bohemia. Z jednoho vozidla pachatel odcizil autorádio, v druhém vozidle došlo k poškození autorádia, které se mu však nepodařilo odcizit. Přesto škoda v souhrnu dosáhla částky 11.000,- Kč. Zhruba ve stejné době došlo k vloupání do šatny zaměstnanců na nádraží ČD. Zde pachatel odcizil peníze a potraviny, způsobená škoda 1.200,- Kč.

Téže noci byl v Nové Vsi odcizen automobil Peugeot Boxer HBK 29-37. Hodnota vozidla byla předběžně vyčíslena na 300.000,- Kč.

**15.10.** v době od 09.40 do 09.50 hod. se pachatel vloupal do vozidla parkujícího před Penny Marketem a ze zadní sedačky odcizil tašku a batoh s věcmi za více než 17.000,- Kč.

Trestní oznámení pro trestný čin poškozování věřitele podal právní zástupce banky, která půjčila podnikateli z Dolního Města finanční hotovost. Tento na splátkách dluží téměř 1,200.000,-

Kč a splátky nehradí ani poté, co prodal část svého majetku za částku 250.000,- Kč.

**15.10.** ve večerních hodinách vyhrožoval v jedné restauraci ve Světlé n. S. jeden z hostů druhému zastřelením, ve vyhrožování měl později pokračovat i před restaurací, ale to již s namířenou pistolí. Jeho jednání bylo kvalifikováno jako trestný čin, pistole mu byla odebrána a věc je v šetření.

Šetřením policistů byly doobjasněny případy krádeží vloupáním do autobusu a dále do rodinného domu v Dobrovítově Lhotě, do kanceláře benzinového čerpadla v Lipnici n. S. a pokusu krádeže vloupáním do restaurace v Dolní Březince. Jako pachatelé byli zjištěni 22letý J.R. a o pět let mladší R.CH., oba z Ledče n. S.

por. Pavlík  
vedoucí oddělení

## Věznice není sanatorium

Od známých slyším různé názory na průběh výkonu trestu odnětí svobody. Mnoho zkraslených představ bývá o tom, zda odsouzené ženy vůbec něco dělají, zda se jen tak nepoflákují a daňoví poplatníci na ně nedoplácejí.

Zaměstnávat odsouzené je výhodné pro všechny zainteresované strany, protože:

- 1) nejedná se vždy o odborné, tedy kvalifikované práce, má zaměstnavatel k dispozici poměrně levnou pracovní sílu
- 2) odsouzené ženy platí z výdělku své dluhy a část jim zůstává na vlastní potřebu
- 3) výkon trestu koneckonců naplňuje svůj účel a zaměstnáváním se preventivně předchází mnoha problémům, které by mohly nastat z dlouhodobé nečinnosti

Zaměstnávání odsouzených ve výkonu trestu upravuje zákon o výkonu

trestu odnětí svobody 169/1999 Sb. Odsouzené se zařazují do práce v souladu s účelem výkonu trestu. Povinnost pracovat se nevztahuje na kategorii pracovních nezahraditelných – odsouzené ženy starší 65 let a ze zdravotních důvodů práce nezpůsobilé. Odmítnutí práce odsouzenou, která byla zařazena do zaměstnání, je závažným porušením povinností, za něž se zpravidla ukládá kázeňský trest. Za dobu mého působení ve věznici jsem zaznamenal pouze ojedinělá odmítnutí nastoupit práci pro věznici, či u cizí firmy.

Zájem o práci odsouzené ženy projevují z různých důvodů. Mnohé z nich v občanském životě vůbec nepracovaly, nemají vytvořeny pracovní návyky. U těchto žen lze hovořit o účelovosti. Jiné si chtějí vydělat na kapesné, z kterého mohou platit nákupy ve vězeňské kantýně. Některé si jsou vědomy svých dluhů, některé při práci přicházejí na jiné myšlenky a osvobozují se tak od

psychické zátěže. V každém případě si odsouzené ženy práci zaplatí náklady na výkon trestu. V současnosti je zaměstnáno 117 ods. žen. Za první pololetí letošního roku se zaměstnanost výrazně zvýšila – k dnešnímu dni činí 62 %. Každý den ve dvou směnách na 50 ods. žen odjíždí za prací k firmě E-Products v Pelhřimově.

Rovněž v rámci rekonstrukce věznice se ods. ženy podílejí na pomocných a úklidových činnostech. Tento nárůst zaměstnanosti má stabilní a dlouhodobější charakter. Po skončení rekonstrukce Věznice Světlá n. S. se rozšíří kapacita šicí dílny, ods. ženy si budou moci rozšiřovat vzdělání a doplňovat kvalifikaci v učebním oboru švadlena. Práce ovšem není jedinou činností, vedle plnění každodenních povinností se ods. ženy zapojují do programu, který je připravuje na aktivní začlenění do občanského života.

Mgr. F. Kolbábek

### Víte, že...

...deset Češek žijících v cizině se od začátku října může pyšnit titulem Významná česká žena ve světě? O udělení těchto ocenění rozhodl Mezinárodní koordinační výbor zahraničních Čechů. "Nečiníme si nároky vyrovnat se státním vyznamenáním či zlatým medailím, kterých se už v minulosti těmto ženám dostalo," uvedl tajemník výboru Ivan Dubovický. "Naším oceněním chceme vybraným ženám poděkovat za práci, kterou ve světě prezentují nejen samy sebe, ale i Českou republiku," řekl na slavnostním večeru, který byl součástí Týdne zahraničních Čechů.

Mezi oceněnými byla také proslulá módní návrhářka pro nejbohatší klientelu, světelská rodačka Blanka Matragi. "Jsem strašně šťastná, že jsem se tady potkala s úžasnými ženami, které žijí tak krásné životy," řekla na adresu české mistryně světa v krasobruslení Áji Vrzáňové, kunsthistoričky a sběratelky Medy Mládkové a ostatních.

## ZPRÁVY Z KRAJE

### Nyní máte příležitost vydat svá díla

Na jednání Zastupitelstva kraje Vysočina byl schválen dlouho očekávaný grantový program Fondu Vysočiny s názvem Edice Vysočiny. Cílem tohoto programu je vytvořit podmínky pro podporu ediční, publikační a propagační činnosti v kraji. Příležitost vydat svá díla mají mimo jiné i ti, kteří své odborné a populárně naučné práce dosud představovali jen úzkému okruhu lidí.

“Životopisy zajímavých osobností, dějiny klášterů, měst i spolků, osudy pamětních kamenů, kulturní krajiny, vývoj řemesel, dolování nebo např. kroniky šlechtických rodů na Vysočině jistě přivítají nejen příznivci regionálních dějin, lidé se vztahem k životnímu prostředí, ale třeba i čtenáři školních, městských či místních knihoven. Už dnes víme také o řadě zajímavých publikací, které připravují naši výtvarníci či fotodokumentaristé,” komentovala grantový program Lenka Vyhlídalová z krajského odboru kultury a památkové péče.

**Finanční podpora bude udělována ve výši minimálně 15 a maximálně 150 tisíc korun na jeden projekt. Příjemci podpory se zavazují uhradit minimálně 40 % z celkových nákladů projektu.**

Podrobné informace k programu a k podmínkám grantového programu Edice Vysočiny získáte na internetových stránkách kraje Vysočina, popř. přímo na Krajském úřadu kraje Vysočina, odboru kultury a památkové péče. Žádost musí být předložena do 10. listo-

padu 2003 a naleznete ji také na krajských webových stránkách v sekci Fond Vysočiny.

*R. Burketová*

### Kraj podpořil 26 projektů

Na konci měsíce září byla ukončena realizace 26 akcí, jejichž cílem byla obnova nemovitých kulturních památek na území kraje Vysočina, a to v rámci grantového programu Nemovité památky.

Krajské zastupitelstvo schválilo vyhlášení tohoto grantového programu v dubnu roku 2002 a na podporu obnovy a zachování nemovitých kulturních památek mu přidělilo částku čtyři miliony korun. Jmenován byl také řídicí výbor. “Bylo nám doručeno 79 projektů, celková požadovaná částka na jejich realizaci činila přes 18 milionů korun. 26 projektů bylo pro administrativní nesoulad s výzvou vyřazeno, ze zbývajících 53 projektů podpořil řídicí výbor 26 projektů. Částka čtyři miliony korun tak byla rozdělena mezi čest fyzických osob, devět obcí, deset církevních organizací a jednu obchodní společnost,” podrobně komentovala J. Panáčková z krajského odboru kultury a památkové péče.

Celkové náklady na obnovu nemovitých kulturních památek dosáhly částky 8,854.550 korun, vlastníci se podíleli částkou 4,855.100 korun. To představuje jejich 55% spoluúcast, přestože původní procentuální podíl v rámci programu byl ze strany vlastníků stanoven na 30%. “Grantový program Nemovité památky splnil veškerá očekávání a ukázal značný zájem vlastníků kulturních památek o fi-

nanční podporu kraje Vysočina,” řekla J. Panáčková.

V seznamu podpořených projektů figuruje město Světlá nad Sázavou s akcí Rekonstrukce dobových prvků zahradní architektury v zámeckém parku ve Světlé n. S. (100 tisíc korun).

*R. Burketová*  
(redakčně kráceno)

### Trh řemesel 17. listopadu

Tradiční jarní a podzimní trhy uměleckého zboží a výrobků zapomenutých řemesel s ukázkami výroby a doprovodným programem na památku významných dní 8. května a 17. listopadu se konají v Havlíčkově Brodě již po sedmadvacáté.

Možná se už zapomnělo na jejich původní myšlenku, připomínat dny, kdy se vrátila možnost svobodného rozhodování v naší republice. Zůstala ale hezká tradice, kdy se na Havlíčkově náměstí sejdou trhovci s rukodělným zbožím, které si také zaslouží, aby jeho výroba nebyla zapomenuta, mnozí v zajímavých krojích a někteří přímo s výrobními nástroji. Během let se trh rozrostl a všichni zájemci se na náměstí ani nevejdou. Celý den od 8 do 17 hodin je pestrý svou nabídkou. Navíc je obohacen vždycky nějakým zajímavým programem. Tentokrát se můžeme těšit na trh situovaný do doby první republiky. Uvidíte toulavé divadlo “Trakař”, uslyšíte zvuk flašinetu a kramářské písně s obrázky. Na centrální ploše náměstí se můžete mimo jiné podívat na práci kovářů a ve vestibulu radnice na práci hrnčířky.

*Světlana Pátková*  
tisková mluvčí MěÚ HB

## KDYSI A DNES

### Dům čp. 101 – bývalý špitál

Původní špitální budova u mostu přes řeku Sázavu byla postavena za Buriana Trčky z Lípy v roce 1578 a určena nejprve pro pět, později pro osm špitálních - chudých měšťanů.

Nadační list ze dne 10. února 1578 v překladu zní:

*Burian Trčka z Lípy a na Světlé*

*nad Sázavou, Jeho Milosti císařské rada a nejvyšší podkomoří Království českého. Oznamuji tímto listem na pergamenu psaném vůbec přede všemi zvláště tu, kdež náleží, jako jsem z vůle a z daru Pána Boha Všemohoucího tvrz sídlo Světlou z gruntu vystavěti dal, nicméně i městečko Světlou, v témž pak městečku Světlé koupil jsem od Jiříka Širůčka grunt se zahradou a s jistou rolí,*

*kterýžto dům a grunt se vším jeho příslušenstvím z lásky křesťanské tímto listem vysazuji a oddávám chudým lidem za špitál na budoucí a věčné časy, též dávám a vysazuji za školu domeček, kterýž jsem při kostele světelském vystavěti dal, tak aby tu na budoucí a věčné časy škola byla a rektor v té škole aby se choval, a dítky z téhož městečka a odkudž by mu dané byly, čísti, psáti,*



těž k pobožnosti a dobrým mravům vedl a vyučoval. Takový pak špitál a chudé, kteréž v něm chovati budou, také školu a rektora s žáky anebo mendiky, aby své opatření k živnosti měli, takto z lásky křesťanské opatřuji, a k tomu obému dávám na budoucí a věčné časy ze vsi mé dědičné jménem z Nové Vsi, kterážto Nová Ves pole v hromadu se Světlou se schází, i také k téže kolatuře náleží všechen stálý plat z téže Nové Vsi, kterého dávají a platí o sv. Jiří 10 kop 7 grošů, 5 peněz, a o sv. Havlu taktéž 10 kop 7 grošů, 5 peněz, všech českých takový pak obojí úrok a plat v téže Nové Vsi, aby vynakládán byl předkem na chudé do špitálů a na potřeby chudých i také potravu, a z téhož úroku a platu aby šlo a dáváno bylo rektorovi nynějšímu a budoucím, kterýž by tu v škole byl, čtyři kopy grošů českých, však rozdílne o sv. Jiří dvě kopy grošů a sv. Havlu též dvě kopy grošů. Také i toto nařízení činím, aby v témž špitále méně než pěti osob chudých se nechovalo, než raději více pokudž by mohlo býti a opatření své míti???, a též lidé, kteří se ve špitále chovati budou, aby každého času, když by se služba Boží v kostele držela, do kostela



chodili, leda by který pro nemoc a nebo pro sešlost věkem choditi nemohl. /.../ Stalo se na Světlé nad Sázavou v pondělí masopustní, jinak den sv. Scholastiky. Léta Páně tisícíhospětistěhosedmdesátěhoosmého.”

V urbáři z roku 1591 je poznamenáno: “...špitál s nadáním platil sumu úroku o sv. Jiří a sv. Havlu, sumu vánoční, dny roboty, sumu ovsa (4 korce), sumu slepic (22 ks) a daně z haltýře 6 grošů.” (Pozn. J.V.: haltýř byl uzavíratelný dřevěný nebo zděný zastřešený přístřešek s tekoucí vodou, ve kterém se chovaly ryby nebo chladilo mléko).

Karel Seidler, který při psaní své kroniky čerpal z farní pamětní knihy, píše: “V roce 1645 hlavní držitel panství světelského, Burian Ladislav hrabě z Waldšteina, dal budovu špitální, kteráž byla na spadnutí, znova vystavěti. Špitál nese nápis: Tento jest dům chudých, neodvracuj tváře své od nich.”

V soupisu poddaných podle víry, který roku 1651 pořídil Havel Ebrman, hejtman světelského statku, se můžeme dočíst: “V špitále městečka Světlý lidí potřebných, kteří s tou almužnou živi jsou, tito: Jan Kudmistr (59), Baltazar Barviř (91), Jan Pilař (51), Anna Šafářka (60), Kateřina Cihlářka (57), Anna Kaboničská (54) a Dorota Anýščína (23)”.

V roce 1747 zřídila hraběnka Antonie Černínová v městském špitále další tři místa, přičemž dotyčná zakládací listina přeložená do češtiny zní:

“Ve jménu nejsvětější a nerozdílné Trojice Boží, Boha Otce, Syna i Ducha svatého Amen.

Já, ovdovělá hraběnka z Černínů, rozená hraběnka z Kymburku, uznávám a stvrzuji všeobecně, že jsem sobě předsevzala na svém panství mimo těch, od hraběte Buriana Trčky založených pěti špitálníků, ještě tři k počtu Pána Ježíše, Panny Marie a

svatého Josefa založiti, a má těchto 8 špitálníků následující věci z mého tamějšího důchodu čtyřnedělně dostávati: na penězích 12 kr., mouky pšeničné půl míry, mouky žitné jednu čtvrtci, krup půl míry, másla půl libry, soli jeden žejdlík, patoků jedno vědro a ročně tři sáhy dříví, konečně každý třetí rok na jeden kabát a plášť 6. zl., které po věčné časy nevyhnutelného sledování a dožití tohoto mého usnesení jakož i mých dědiců, co příjemce dědictví, jakož i ostatní majitele tohoto panství tímto co nejmocněji zavazují, /.../ Zároveň k potvrzení tohoto jsem se nejen vlastnoručně podepsala, ný-



brž i moji hraběcí pečeť připojila a dole jmenované pány svědky k jich podpisu vyžádala. Tak se stalo v Praze v první nedělní den v červnu roku 1748.”

V roce 1788 byla zrušena sešlá školní budova a školní místnosti přeloženy do budovy špitálu. Zde bydlel i učitel Jan Jelen, jehož manželka Barbora tu dne 11. května 1801 porodila syna Aloise, pozdějšího hudebního skladatele, říšského poslance a nakonec ředitele archivu ministerstva vnitra ve Vídni.

V roce 1834 světelský špitál musel býti téměř celý přestavěn, a nesla pak budova tato nad vchodem tento nápis: “Co chudým dáš, u Boha na úrok máš!” (farní pamětní kniha)

V 19. stol. tu byla umístěna také část školy. V roce 1881 byla zchátralá budova zbořena a dle stavebního plánu architekta Linsbauera stavitelem J.





Zemanem nákladem 7960 zl. 97 kr. znovu vystavěna. Nad vchodem byl zasazen trčkovský a salmovský znak a tabulka s nápisem "Renovatum est MDCCCLXXXI" (Opraveno 1881).

\*\*\*

Dobu před 1. světovou válkou ilustruje dopis starosty města ze dne 27. května 1911, adresovaný děkanovi Františku Chaloupkovi:

*"Důstojný pane děkane! Na uprázdněné místo v panském špitále ve Světlé podala obec Světlá žádost pro Marii Burešovou, vdovu po panském pasáku, 80 roků starou,*

*úplně chudou, do Světlé příslušnou. Ježto Vaše Důstojnost v záležitosti té též rozhodovati bude, osmělujeme se tímto snažně prositi, aby Vaše Důstojnost ve prospěch zmíněné Marie Burešové dobrotivě působiti ráčila, začez předem povinné, uctivé díky vzdávajíce, trváme s výrazem neobmezené*

*úcty Vaší Důstojnosti vždy nejodda-  
nější starosta Červenka."*

\*\*\*

Dne 16. července 1933 byla na budově špitálu odhalena pamětní deska Aloise Jelena, kterou věnoval ochotnický spolek Sázavan.

V říjnu 1954 byla provedena GO budovy (krytina, oprava fasády, výměna podlah). Ze dne 1. prosince 1954, tedy po zmíněné generální opravě, pochází výměr tohoto znění: "Dne 1.12.1954 Odbor pro věci církevní rady KNV v Jihlavě na základě zmocnění daného ministerstvem vnitra výnosem

zn. IV/2-458-1953 ze dne 4.2.1953 a §9 zákona č. 3/1952 Sb. a v dohodě se správcem fondu, zrušuje dnem 1. prosince 1954 Špitální fond ve Světlé n. S., poněvadž tento fond pro nedostatek finančních prostředků neplní svůj úkol, obytná budova není náležitě udržována, chátrá, čímž vzniká škoda na bytovém majetku. Majetek se inkameruje ve prospěch státu". Budovu v té době obývali: Anežka Nekolová, dámská krejčová, Václav Pejchar, úředník a Vlastimil Punčochář, učitel. Dnem 1. ledna 1955 byl nemovitý majetek fondu převeden do přímé správy MNV Světlá n. S.

V roce 1988 proběhla modernizace domu (investor OPBH Havlíčkův Brod). V přízemí a prvním patře byly vybudovány čtyři bytové jednotky, ve všech bytech byly zřízeny koupelny, WC a kuchyňské kouty a odvětrané spížní skříně.

-jv-

## OTAZNÍKY KOLEM DĚKANSKÉHO KOSTELA SV. VÁCLAVA

Otazník č. 1 - Kdy vznikl vilémovský klášter a kdo byli jeho zakladatelé?

Stavba i mobiliář děkanského kostela sv. Václava ve Světlé n. S. skrývají nejedno tajemství a vyvolávají dlouhou řadu otázek. Každý pokus nalézt alespoň částečnou odpověď na některý z nich znamená nečekaně narazit na kupu dalších. Spolehlivých zpráv z historických pramenů je k dispozici minimum a na vině není zdaleka jen zničení vilémovského kláštera, jak se leckde dočtete.

Ostatně nad podobou za husitských válek zaniklého benediktinského opatství sv. Petra a Pavla ve Vilémově, díky němuž kostel stojí, visí otázek ještě daleko víc. Pokud se nějakým nečekaným nálezem či objevem nepodaří podkrýt roušku tajemství zakrývající počátky kláštera, nepodaří se ani zjistit nic podstatnějšího či významnějšího jak o první křesťanské svatyni ve Světlé, tak i nejstarší historii samotné obce. Dříve tedy, než začneme hledat odpovědi na některé z četných otázek nakupených kolem kostela sv. Václava ve Světlé nad Sázavou, vydejme se na dva malé výlety do historie zaniklé-

ho vilémovského konventu.

I o něm víme ve skutečnosti velmi málo. Bezpečně snad jen to, že jeho vznik spadá do druhého období zakládání klášterů mezi lety 1105 - 1207 (Přehled dějin Československa I/1 /do r. 1526/, Praha, Academia 1980, s. 126). Tehdy přibylo k sedmi už existujícím klášterům založeným knížetem dalších 27 zakládaných šlechtou. Někdy kolem roku 1120 či před rokem 1131 (kdy to přesně bylo, je velký otazník) se klade i počátek benediktinského opatství ve Vilémově. Věčným tajemstvím a další, dodnes nezodpovězenou otázkou, zůstává, kdože byli jeho zakladatelé.

V publikaci Světlá nad Sázavou v zrcadle dějin se dočtete, že benediktinský konvent ve Vilémově založil před rokem 1131 šlechtic Vilém (snad z rodu moravských Kouniců). Tuto informaci, stejně tak jako i zmínku o 29 vesnicích, které klášter obdržel do vínku od svého zakladatele, autor převzal z rozsáhlého úvodu k publikaci Hrady, zámky a tvrze v Čechách, na Moravě a ve Slezsku VI. - Východní Čechy (Praha, Svoboda 1989). Zkuste však najít jediný písemný pramen, který by to po-

tvrzoval.

Kronikář doby Karla IV. Přibík Pulchava z Radenína (zemř. r. 1380) ve své České kronice, do níž zahrnul i zprávy ze starších kronik, obsah legend a listin z korunního archivu, zmiňuje jako zakladatele hrabata a bratry Viléma a Heřmana ze Sulzbachu a jako rok založení uvádí 1121.



Historikové 80. let minulého století, však neměli velkou důvěru ve věrohodnost zpráv tohoto historického pramene a tehdejší vydání kroniky (Praha, Svoboda 1987) doprovodili téměř tisíci vysvětlivkami a poznámkami. Ani oni však nedokázali vnést do tohoto problému více světla.

Také podle nich byl klášter ve Vilémově založen kolem roku 1131, ale je málo pravděpodobné, že by jej založili cizí šlechtici. Navíc zprávu Pulkavovy kroniky považují za dosti pozdní a tvrdí, že není znám její pramen. Spíše lze podle jejich úsudku pomýšlet na předky Viléma a Heřmana, o jejichž pouti do Jeruzaléma píše Kosmas k roku 1124. Odvolávají se i na to, že ve starších rukopisech Kosmovy Kroniky zpráva o založení Vilémova není. Uvádí ji pouze Fürstenberský rukopis z konce 15. století, který však narozdíl od Pulkavovy kroniky netvrdí, že oba bratři byli ze Sulzbachu. Němce Viléma a Jindřicha ze Sulzbachu však jako zakladatele jmenuje v úvodu k fotografické publikaci Města, hrady a zámky (Praha, Odeon 1970, str. 29) také Vojtěch Mencl.

Další nepatrná zmínka se nachází v obrazové publikaci A. Merhautové a D. Třeštika nazvané Románské umění v Čechách a na Moravě. Její autoři řadí vilémovský klášter mezi románské památky z doby vlády knížete Sobě-

slava I. I oni kladou dobu vzniku před rok 1131 a zároveň poznamenávají, že jeho založení se kníže nezúčastnil, spočívalo zcela v rukou velmožů Viléma a jeho bratra Heřmana. Z této publikace se bohužel dovídáme i to, že není znám ani půdorys budov zaniklého objektu.

O založení kláštera moravským šlechticem Vilémem se s největší pravděpodobností nedočtete ani v práci Č. Sameše Klášter vilémovský, Praha 1934, kterou autor publikace o Světlé n. S. také cituje v přehledu literatury, z níž čerpal. Vyplývá to z nově zpracované Encyklopedie českých klášterů (Praha, Libri s. r. o. 1997), jejíž autoři využili snad všechny dostupné historické prameny a veškerou existující odbornou literaturu.

Pod dvěma krátkými odstavci věnovanými zaniklému klášteru ve Vilémově se odkazují na práce A. Birnbaumové, 1929, 345-346 a výše uvedeného Č. Sameše (Sameš, Č., 1933, Klášter vilémovský, Časopis Společnosti přátel starožitností českých XLI, 34-39, Sameš, Č., 1934, Klášter vilémovský, Časopis Společnosti přátel starožitností českých XLII, 22-29, 120-25). Také zde se hovoří jen o zprávách z Pulkavovy kroniky a není prý dokonce ani vyloučeno, že hrabata Heřman a Vilém mohli být členy družiny kněžny Richenzy z Bergu, manželky knížete Vladislava I. O Vilémovi z rodu Kou-

niců, coby zakladateli vilémovského kláštera, nepíše ani August Sedláček.

V r. 1160 se však vyskytuje jako svědek Vilém, opat vilémovský. V jakých souvislostech, se mi zatím nepodařilo zjistit. Zmíněná informace se nachází v strojopisem psaných materiálech o historii kláštera a nynějšího kostela sv. Václava ve Vilémově, které vlastní bývalý kronikář této obce. Pramen, z něhož je informace převzata, není bohužel uveden. Takže se můžeme ptát, zda tímto Vilémem není jeden ze zakladatelů, který tak dožil v klášteře svůj život.

Téměř jistě však je, že jím nemůže být moravský šlechtic Vilém z Kounic, jehož zmiňuje také Pulkavova kronika. Tento oblíbenec knížete Konráda II. se podle ní zúčastnil se svým pánem pálením kostelů v Rakousku a v souvislosti s tím se dopustil i jiných těžkých zločinů, z nichž se vyzpovídal samotnému papeži. Na jeho příkaz, zřejmě i jako součást pokání, založil v roce 1181 v Kounicích na Moravě ženský premonstrátský klášter nazvaný Rosa coeli, z něhož se podnes dochovaly zbytky zdi. Historikové 80. let minulého století k tomu dodávají, že první jeptišky z Louňovic se do dnešních Dolních Kounic vypravily 9. října 1183.

*Mgr. Alena Křivská*  
*Foto: Luboš Mašek*

## Dušičky a Halloween

**Přelom října a listopadu je obdobím svátků, při kterých sice není pracovní volno, ale vzpomíná se především na zemřelé. Katolíci, evangelíci i ateisté.**

V evangelických kruzích se poslední říjnový den připomíná jako *Den reformace*. Roku 1517 vystoupil 31. října teolog Martin Luther do boje proti odpustkům a posléze i proti tehdejší podobě církve. Tehdy dal vyvěsit na dveře zámeckého kostela ve městě Wittenberg svých 95 tezí, otevřeně vystupujících proti papežskému učení o odpustcích. Takzvané plnomocné odpustky ale mohou i nyní katolíci věřící získat v těchto dnech při návštěvě kteréhokoliv svého kostela po zpovědi, přijímání, vyznání víry a modlitbách. Den reformace však není svátkem v pravém slova smyslu. Hlavními svátky církev-

ního roku jsou pro evangelíky Velikonoce, Svatodušní svátky a Vánoce.

*Svátek Všech svatých* byl zaveden roku 610, když byzantský císař Fokas daroval biskupu Bonifaciovovi IV. Pantheon. Původně pohanský chrám všech olympských bohů byl v roce 609 zasvěcen Panně Marii a všem svatým mučedníkům. Řecká církev zpočátku slavila společný svátek všech mučedníků v den Nejsvětější Trojice, to je padesát dní po velikonoční neděli.

Papež Řehoř III. dal roku 731 v Římě v chrámu sv. Petra zřídit kapli ke cti a chvále všech svatých apoštolů, mučedníků a spravedlivých a nařídil, aby na den 1. listopadu byla slavena slavnost všech svatých a aby si věřící na konci církevního roku na všechny zavzpomínali. Nařízení se nejprve vztahovalo jenom na Řím, postupně byla slavnost

zasvěcena celé církvi a Svátek Všech svatých se uctívá v celé Evropě.

Zmíněný Bonifác IV. zavedl Svátek Všech svatých proto, aby eliminoval pohanské zvyklosti. To se však poněkud minulo účinkem, protože si lidé (ve svém nadšení pro oslavy) ponechali pohanské slavení a přidali k němu křesťanské.

Na 2. listopad připadá *Památka zesnulých*, lidově označovaná "Dušičky". Modlitba za zemřelé patří k nejstarší křesťanské tradici a vzpomínka na mrtvé je součástí každé mše. Odedávna lidé věřili, že se té noci duše zemřelých vracejí z očistce zpátky na zem, aby si alespoň jednou v roce odpočinuly od muk, a berou na sebe podobu duchů a strašidel. Proto lampy na hrobech měly být plněny olejem, aby si jimi duše zemřelých mohly ošetřit

popáleniny z očiště. V dávných dobách lidé v ten den kropili hroby mlékem, které prý pomáhalo k ochlazení duší. Ještě na počátku 20. století se u nás – ale hlavně v Bavorsku – peklo kultovní pečivo podlouhlého tvaru představujícího duše, jímž se obdarovávali pocestní, žebráci u kostela a chudí lidé.

Svátek je vzpomínkou na zesnulé, kteří ještě nejsou dokonale připraveni ke vstupu do nebe a jsou ve fázi “očišťování”. Veřejně se začal držet po roce 998 ve francouzském benediktinském klášteře v Cluny. Od 11. do 13. století se pak rozšířil do dalších zemí a od 14. století zdomácněl v Římě.

Z názvu Svátku Všech svatých vznikl také americký název *Halloween*. Byl odvozen od slov “holly” a “evening”, tedy večer před “All Hallow’s Day”, Dnem všech blahoslavených. Původně keltský svátek byl první ze čtyř hlavních sabatů koncem roku a slavil se den před svátkem boha slunce a smrti. Od Keltů přejala tuto tradici Irové, kteří jej při kolonizaci rozšířili i v Americe. Ve 20. letech minulého století se Halloween začal objevovat jako oficiální městská oslava, kdy lidé zdobí své příbytky, vyrábějí svítilny a pečou koláče.

Celý Halloween vychází z pověsti o zlém vrahovi Jackovi, který byl oslepen. Jeho duše tak bloudí po světě s lampou z vydlabané řepy. Jackův duch obchází domy a lidé mu dávají různé dárky, aby u nich dlouho nezůstal a aby jejich duše nebloudila stejně jako ta Jackova.

V současnosti se při Halloweenu v noci z 31. října na 1. listopadu děti převlékají za duchy a strašidla, obcházejí domy svých sousedů, kteří jim dávají dárky a pamlsky. Místo lampy z řepy se ale dnes v Americe používají lampy z vydlabaných dýní. Říká se jím “pumpkin”, což je výraz údajně odvozený ze slova “pompion”, které angličtina překládá jako “cooked by the sun”. A o tom, že dýně vděčí za svou krásu sluníčku, není pochyb. Od malých dekorativních druhů může dorůst až na 50 kg. Pumpkin má kulatý nebo oválný tvar a jeho dužinu uměli v kuchyni využít již američtí indiáni. Dnes z něj americké hospodyňky připravují tradiční koláč “pumpkin pie” a jiné dobroty.

V posledních letech se Halloween těší čím dál větší oblibě i u nás.



## Albert-Peter Rethmann: Klonovat? (člověk jako tvůrce sebe sama)

Místní pobočka České křesťanské akademie ve Světlé n. S. zve čtenáře Světelského zpravodaje na druhou besedu v podzimním semestru, která se uskuteční ve středu 5. listopadu v 19 hod. v zasedací místnosti sklářského učiliště.

Prof. Dr. Albert-Peter Rethmann (\*1960) je římskokatolický kněz a morální teolog německé národnosti. Když byl před několika lety povolán vyučovat morální teologii na univerzitu v Pasově nedaleko českých hranic, bylo mu ihned jasné, že se musí začít učit česky a využít tak příležitosti poznat blíže lidi na druhé straně Šumavy. Zpočátku navázal vztahy s jihočeskou diecézí, vypomáhal s duchovní správou ve Volarech a přednášel na Českokobulejovické teologické fakultě. V současné době přednáší na Katolické teologické fakultě Univerzity Karlovy. Zdejší děkan Ludvík Ambruster si ho vybral jako proděkana pro vědu a zároveň je vedoucím katedry systematické teologie. V rámci své vědecké činnosti se věnuje i bioetickým otázkám, mezi něž patří mj. klonování.

*Hynek Bouchal*

## Od uzávěrky do uzávěrky aneb fotomozaika událostí

Foto: Jaroslav Vála



*Svatováclavská pout'*



*Svatováclavská pout'*



*Svatováclavská pout'*



*Úprava terénu před radnicí*

-jv-

## Vítejte v Domově důchodců Světlá!

**Rozhodli jsme se, že se budeme snažit informovat širokou veřejnost o všech činnostech a událostech, které se odehrávají v našem domově. Tak tedy vítejte a přeje-me hezké prožitky.**

### *Křeslo pro hosta*

Na 17. září jsme pozvali na besedu jednu ze známých světelkých osobností. Do našeho zdobeného křesla usedl hokejista a trenér Jaroslav Holík, který vyprávěl našim obyvatelům a několika návštěvníkům o svých sportovních začátcích a své kariéře, o světě, který procestoval, o své rodině, svých současných zálibách a koníčcích. Po hodině vyprávění, vzpomínek a dotazů, předal pan ředitel za všechny panu Holíkovi dortovou Zlatou ho-



kejku a poděkoval mu za zajímavé povídání.

### *Pánská jízda*

Naše obyvatelky zakončily prázdniny dámskou jízdou, a tak pro změnu naše mužská část obyvatel se rozhodla uvítat nadcházející podzim jízdou pánskou. Jelikož naši pánové nejsou příliš na sladké, přichystal šéfkuchař Dublin baru Lukáš kuřecí špíz s bramborem. K dobrému jídlu a pití jim pro příjemnou pohodu hrál pan Vondra na harmoniku. Do budoucna se připravuje další návštěva této útulné hospůdky, kterou budou tvořit jak ženy, tak muži. Zdá se, že si obyvatelé DD vytvořili další milou tradici pro příjemné trávení volného času.

### *Tradiční Svatováclavská pout'*

A už je tu konec září a ve Světlé na

náměstí rostou roztodivné konstrukce – je tu pouť. Našim obyvatelům bylo nabídnuto projet se, povořit a vyzkoušet všechny atrakce, což bylo přivítáno s velkým nadšením. Kdo chtěl, vypravil se s námi na procházku po pouťovém náměstí. Ovšem nezůstalo jen při dívání se a divení se. Nejvíce se lidem, hlavně ženám, líbil autodrom, a tak se okamžitě zaplnila plocha autičky, která řídily naše obyvatelky. Poté správně usoudily, že vidět Světlou z výšky se jim hned tak nepoštěstí, a proto neváhaly a postupně nasedaly na Vídeňské kolo. Z přehlídky města byli nadšení a ti, kteří stále neměli dostatek zážitků, vyzkoušeli divočejší jízdu na Hali-Gali. Nejstarší návštěvníci Svatováclavské pouti, která nevynechala ani jednu zmíněnou atrakci, je 81 let. Tady vidíte, že pokud se chcete pobavit, tak na věku rozhodně nezáleží a invalidní vozíky také nejsou žádnou překážkou.

K poutím odjakživa patří taneční zábavy. Také my jsme si ji uspořádali, samozřejmě přímo u nás v domově. K poslechu a k tanci jsme si pozvali manžele Kottinkovi, kteří jsou již známí jako dobří společníci a kteří dokáží pomocí své hudby a zpěvu vytvořit veselou a pohodovou atmosféru. K pohoštění si naše milé "kuchařinky-obyvatelky" napekly jablečný závin, švestkový koláč a vyzkoušely si nový recept na "Sloní oko". Voňavými dobrotami podělily všechny účastníky zábavy i ty, kteří se z různých důvodů nemohli dostavit.



### *Divadelní představení*

Už v minulém čísle jsme zvali všechny milovníky divadelních her na činoherní vystoupení havlíčkobrodského sdružení ADIVADLO, které proběhlo v neděli 5. října odpoledne v budově DD. Hra "Stojí za to žít...?!" se velmi líbila. Všichni účinkující sklidili veliký aplaus a většina obyvatel se těší na další setkání, které nám herci slíbili při nejbližší příležitosti.

### *Světelská zahrádka*

V pondělí 6. října jsme hned po snídani vyrazili na výstavu květin, ovoce a zeleniny ve Společenském sále. Výstavu navštívily hlavně ženy, které byly nadšený z krásných aranžovaných květin a rostlých bonsajů. Jménem našim i našich obyvatel bychom chtěli poděkovat pořadatelům za hezký zážitek.

**Markéta Zadinová**  
*sociální pracovnice*



## Pivní slavnosti



Ke svatováclavské pouti ve Světě patří pivní slavnosti již přes deset let. Výjimkou byl rok 2001, kdy probíhala rekonstrukce zimního stadionu. Pozvání k účasti na letošním ročníku přijaly Měšťanský pivovar Havlíčkův Brod, Rodinný pivovar Bernard Humpolec, Prazdroj Plzeň a Rychtář Hlinsko.

Soutěžní část pivních slavností opět tvořila Pivní olympiáda. Ještě než začala, zazpíval si se skupinou Fernet moderátor a zpěvák Martin Tankway a na přání obecnstva přidal populární písničku "Jede, jede, mašinka". Pak už se mikrofonů ujali osvědčení moderátoři Rádia Vysočina Kouda s Fugasem. Vlastní zahájení obstaraly mažoretky



z Domu dětí a mládeže Havlíčkův Brod. Hudební doprovod obstarala skupina Fernet, Kouda s Fugasem byli letos obzvláště vtipní, vydařená byla pasáž, kdy diváci vyhecovaní Koudou požadovali na Fugasovi, aby se zúčastnil

soutěže v pojídání párků v rohlíku na čas. Ale nepředbíhejme.

Letošní pivní olympiáda doznala oproti minulým letům několika změn. Soutěžní disciplíny **Pivní sprint**, neboli vypítí jednoho půllitru piva na čas a **Pivní ma-**

**ratón**, čili soutěž v počtu piv vypitých za čtvrt hodinu, zůstaly, ale namísto disciplín Pivní čtyřstovka a Pivní štafeta byly zařazeny dvě nové. **Pivní Otesánek** spočíval v konzumaci tří párků v rohlíku na čas a

**Pivní fajšmekr** ve vyprázdnění tupláku piva dvojicí soutěžících pomocí hadiček.

Ve sprintu zvítězil Jiří Maleček časem rovné čtyři sekundy, zatímco šampion všech předcházejících ročníků Vláďa Pluhař byl o jednu sekundu pomalejší a skončil na 5. místě. V maratónu zvítězil "Doktor" výkonem šesti piv, na druhém místě skončil "Hoblík", který "urazil" o jedno pivo méně, třetí byl

Vlasta Doležal alias "Mr. Bean" se čtyřmi prázdnými půllitry. V nové kategorii Pivní Otesánek nečekaně zvítězil již jmenovaný Fugas časem 3:51 min., zatímco Mr. Bean se nenechal

vyrušovat a konzumoval téměř čtvrt hodiny. Jako pivní fajšmekři se ukázali Petr a Pavel Hospod-

kovi z Opatovic, kteří "vyzosali" tuplák piva za minutu a devět vteřin, přičemž zdatně jim sekundovali Karel a Pavel Hospodkovi, rovněž z Opatovic. Že jsou

všichni nějak příbuzní, je nasnadě, ale podrobnosti nejsou podstatné.

Pořadatelé se rozhodli založit Síň slávy a letos do ní uvedli Mr. Beana a Hoblíka, kterému na hlavu nasadili (možná by byl příhodnější výraz naražili) hokejovou přilbu. Jak vysvětlili mo-



derátoři, den předtím Hoblík v alkoholickém opojení upadl tak nešťastně, že mu po lékařském zákroku zůstalo na hlavě šest stehů. Pro Hoblíka to však očividně žádné poučení nebylo, neboť už krátce po soutěži chodil po zimním stadionu poněkud vratce a po upevnění přilby zkoušel její odolnost tak, že si lehl na betonovou plochu a hlavou v přilbě do ní nemilosrdně bušil...

Večer pivní slavnosti pokračovaly jak na zimním stadionu, tak ve Společenském sále, kde hrála skupina Nadoraz. Očekávaný křest jejich prvního cédéčka však musel být z technických důvodů odložen.

*Text a foto: Jaroslav Vála*



## Středověké podzemí o pouti

Kromě odpoledne následujícího po slavnostním otevření dočkalo se světelské středověké podzemí doslova invaze návštěvníků o Svatováclavské pouti. Páteční dopoledne bylo vyhrazeno žákům ZŠ v Jelenově ulici, kterých přišlo přes 160, v sobotu 347 dospělých a 164 dětí, v neděli 377 dospělých a 81 dětí, to je dohromady přes tisíc návštěvníků!

V pamětní knize založené v rámci již zmíněného slavnostního otevření dne 6. září 2003 se od samého počátku hromadí podpisy a zápisy vyjadřující údiv, překvapení i slova uznání: *Díky za zpřístupnění těchto krásných prostor a za odhalení minulosti našeho města./.../ Byla jsem nadšená a určitě se sem vrátím! /.../ Prohlídka nás nadchla! /.../ Pro mě, jako rodačku ze Světlé je to velice milé překvapení.*

Milé zápisy jsou i od dětí: *Moc se nám to tu líbilo, je to lepší než pout! /.../ Chybí vám tu strašidla.*

Mnozí návštěvníci vyjadřovali slovně i zápisem knihy slova obdivu a uznání členům Vlastivědného spolku Světelsko, především množství práce, které v podzemí odvedli. Do redakce Světelského zpravodaje přišel také následující příspěvek.

-jv-

Členky Českého červeného kříže ve Světlé n. S. se každé první úterý v měsíci scházejí a jednájí o své činnosti. Říjnová schůze však proběhla netradičně – společně jsme navštívily světelské podzemí.

Průvodce, pan Martin Vlček, nás podrobně seznámil s historií podzemí i celé Světlé. Jeho výklad byl velice zajímavý a zasvěcený. Byly jsme překvapeny rozsáhlostí chodeb a důmyslností našich předků, kteří je vybudovali.

Obdivujeme práci členů místního vlastivědného spolku, kteří věnovali mnoho hodin vyklízení podzemí a umožnili nám zhlédnout tuto unikátní památku.

*E.L.*

## Zajímavé setkání

Vlastivědný spolek Světelsko je sice v povědomí veřejnosti spojován především se světelským středověkým podzemím, nicméně jeho činnost je mnohem bohatší. Nedávná beseda s archeoložkou Muzea hlavního města Prahy Mgr. Ludmilou Ludvíkovou je příkladem z dalších aktivit spolku. Účastníci besedy se dozvěděli, jak současná archeologie nahlíží na členění prehistorie, co je v poslední době v popředí zájmu odborníků na tuto epochu a řeč přišla i na podmínky práce našich archeologů a pozici naší archeologie ve světovém měřítku. Samozřejmě



se diskutovalo i o nálezech na Světelsku a o otázce osídlení našeho regionu. Díky mimořádné obětavosti paní Ludvíkové jsme si mohli prohlédnout řadu nálezů. Elegantní nádoby z doby laténské kultury nebo bronzová keltská spona, které před námi ležely na stole zasedací místnosti světelské radnice, to byl opravdu nevšední zážitek.

Veliké poděkování Vlastivědného spolku – a věřím, že i všech účastníků besedy z řad veřejnosti – patří Mgr. Ludmile Ludvíkové a jejím rodičům manželům Zajíčkovým, kteří pomohli besedu zorganizovat. Mimochodem, paní Ludvíková přijela z Prahy a podělila se s námi o své zkušenosti a znalosti zcela bez nároku na honorář.

*Vlastivědný spolek Světelsko*



## Občanské sdružení Liga za práva vozíčkářů

Vám nabízí bezplatnou službu s celorepublikovou působností Poradna pro život se zdravotním postižením – Paragrafik.

Můžete nás kontaktovat:

- na bezplatné telefonní lince – 800 100 250
- na internetu – [www.ligavozic.cz](http://www.ligavozic.cz) (odkaz poradna)
- e-mailem – [hanka@ligavozic.cz](mailto:hanka@ligavozic.cz)

Poskytujeme sociálně-právní poradenství a budeme se vám snažit pomoci a poradit s problémy v těchto oblastech:

- sociální příspěvky a výhody pro tělesně postižené občany
- invalidní důchody
- kompenzační a rehabilitační pomůcky (odkazy na firmy ve vašem regionu)
- pečovatelská služba a služba osobní asistence (kontakty na poskytovatele ve vašem regionu)
- odstraňování architektonických bariér
- kontakty na organizace zdravotně postižených ve vašem okolí
- problematika zaměstnávání zdravotně postižených (kontakty na chráněné dílny a agentury podporovaného zaměstnávání)
- novinky v legislativě týkající se zdravotně postižených.

Těšíme se na Vaše dotazy.

**Hana Valová, DiS.**  
**sociální pracovnice**

## Šlechtična přijela do Světlé

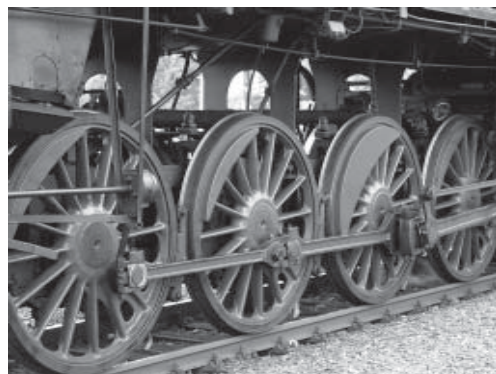
Ne, nebyla to žádná hraběnka a nepřijela v kočáře taženém šesti-sprežím. Zato však hvízдалa a kouřila! Teď už asi tušíte, že nepřijela na zámek, ale na nádraží, protože "Šlechtična" je jedna z četných přezdívek, které strojvedoucí a jejich pomocníci dávali parním lokomotivám.



V posledním zářijovém víkendu slavila trať Brno – Havlíčkův Brod půlstoletí své existence a v rámci těchto oslav přijel na světelské nádraží vlak tažený parní lokomotivou 475.101 neboli Šlechtičnou. Mezi ostatními "mašinami" bývala kdysi opravdu výjimečná. Pochází z roku 1947, měla výkon 1800 koní a říkalo se jí také "štokr" podle toho, že jako univerzální lokomotiva

pro všechny druhy vlaků doma i za hranicemi byla vybavena (poprvé u nás) mechanickým příkladačem značky Stocker.

Zvláštní vlak, tvořený osobními vozy ze 70. let minulého století, dorazil do Světlé čtyři minuty



před třináctou hodinou, na zpáteční cestu do Brna se vydal pět minut před čtrnáctou. Příznivci "páry" tak měli bez jedné minuty celou hodinu na prohlížení, fotografování a filmování.

*Text a foto: Jaroslav Vála*

## Světelská zahrádka

Ve dnech 4. až 6. října uspořádala základní organizace ČZS ve Světlé n. S. za podpory města již pátou výstavu ovoce, zeleniny a květin pod názvem "Světelská zahrádka". Na výstavě se



*Josef Šlapák u vystavených exponátů*



*Ukázka kaktusů*

prezentovalo na 80 vystavovatelů jak z řad zahrádkářů, tak nečlenů, avšak o to větších "fandů" pěstitelské činnosti. Bylo příjemné sledovat debaty ovocnářů o svých úspěších s pěstováním ovoce po celém našem okrese. Z této výstavy byla část exponátů převezena předsedou ovocnářské komise p. Šlapákem na celorepublikovou výstavu ovoce do Lysé nad Labem, tato část reprezentovala ÚR Havlíčkův Brod.

Světelská výstava však nenabízela jen ovoce, ale na své si přišli i milovníci květin. Návštěvníci obdivovali nádherné aranžmá květin pí Žáčkové z Květinky, velmi vkusné spojení květin, jehličnanů, bonsajů, sukulentů a kaktusů s kamenem, který zušlechtili učni kamenického učiliště a všemu daly vyniknout aranžérky naší organizace pí Hemerková a pí Procházková. V prostoru pro zeleninu lákaly k nakousnutí pěkné papriky, rajčata a některé málo známé druhy zeleniny.

Snad jediným kazem na této výstavě byla nedělní slabá návštěvnost, zřejmě ovlivněná špatným počasím.

*Za ZO ČZS: Josef Skala  
Foto: Jaroslav Vála*



*"Zahrádkář" v montérkách – dílo Luboše Maška*

## Snídaně s Rádiem Vysočina

Pod tímto názvem pořádá od začátku září do konce října oblíbená jihlavská rozhlasová stanice akce, kterou pravidelným posluchačů jistě není třeba představovat. V pátek 17. října došlo také na Světlu n. S., kdy na náměstí Trčků z Lípy zastavila dvě osobní auta s logem Rádía Vysočina a dvě mladé dívky začaly kolemjdoucím rozdávat voňavou kávu, horký čaj a rohlíky s máslem.

Přímé vstupy do vysílání dvojice moderátorů Koudu a Fugase zajišťovala ze Světla jejich kolegyně Jolana Kolajová. Jak mi v krátkém rozhovoru prozradila, každý všední den mezi půl šestou a osmou hodinou navštíví tým Rádía Vysočina nějaké městečko. *“Celkem pojedeme čtyřiačtyřicetkrát. Byli jsme v Třešti, Velkém Meziříčí, Novém Městě na Moravě, Žďáru nad Sázavou, ... já myslím, že už jsme objeli tři čtvrtiny Vysočiny. Děláme to hlavně proto, abychom propagovali Rádio Vysočina, ale také proto, že posluchačům něco řekneme o městě, které jsme navštívili, a o tom, co se tam děje. Strašně nás to baví, protože lidé za námi sami přicházejí a říkají nám všelijaké drby.”*

- Jak funguje příprava takovéto akce?

*“Máme své sponzory, většinu věcí si vyzvedáváme dopředu, ráno jenom pečivo a čerstvé noviny a o půl páté nebo v pět vyrážíme na cestu.”*

- Děkuji za rozhovor (a za kávu) a přeji hezký den.

*Text a foto: Jaroslav Vála*



## Začíná topná sezóna

Ti, kdo se včas nezasobili palivem, se tváří ustaraně a snaží se napravit, co přes léto nestačili. Nejsou však jediní, komu na čele přibudou vrásky. Jako pro motoristy představuje vrchol sezóny brněnská Velká cena, pak pro hasiče topné období představuje zvýšené riziko požáru budov.

Závady na topidlech, jejich nesprávné používání a následná manipulace s horkým odpadem jsou nejčastěji příčinou vzniku požárů. Celkové škody se pak vyšplhají do milionů. A to nemluvím zatím o dalších příčinách, které úzce souvisí právě s topným obdobím. Za většinou neštěstí stojí zdánlivě nepatrné a zanedbatelné maličkosti, které by bylo při včasné prevenci možno snadno odstranit. Bohužel si nikdo z postižených neuvědomí, oč je lacinější obětovaná

chvilka volného času proti statisícovému škodám a zmařeným životům.

Co všechno bychom měli před započítím topné sezóny zkontrolovat? Začneme prohlídkou samotných kamen. Zkontrolujeme šamotování, uzávěry dvířek a stav a uchycení kouřovodů. Pravidelnou prohlídku u tepelných spotřebičů na plyn ponecháme na odborníkovi. U elektrických spotřebičů prověříme přírodní šňůry, zásuvky i dimenzování pojistek proti případnému zkratu. U všech topidel je nutné dbát na bezpečný odstup od zařízení místnosti a pokud není možné jej dodržet, zabezpečíme alespoň kvalitní tepelnou izolaci.

Dále je nutné prohlédnout napojení na komínové těleso a majitelé rodinných domků se přesvědčí, zda komín odpovídá požárním předpisům. To značí, je-

li omítnut, jestli v něm nejsou zazděné trámy a zda hořlavé látky jsou uloženy dostatečně daleko. Velké starosti uživatelům nastanou, když dojde k popraskání komínového tělesa v důsledku zahoření sazí nevyčištěných kominíkem.

Pokud prohlídka neukáže závady, zbývá jen se seznámit se správným postupem obsluhy a hlavně jej vždy dodržovat. Tím jsme udělali vše, co bylo třeba udělat ke snížení nebezpečí vzniku požáru.

Nezbývá než popřát vám příjemné chvíle pohody u roztopených kamen strávené bez obav, že z hřejícího sluhu se stane zlomocný pán.

*npor. Luboš Beránek  
HZS kraje Vysočina*



## Každé dítě potřebuje speciální péči

Po roce 1989 nastala obrovská změna v oblasti péče o postižené děti. Ty přestávají být izolovány v ústavech nebo speciálních školách a jsou integrovány do hlavního vzdělávacího proudu, mezi své zdravé vrstevníky. A tak již dnes není vzácností, když nejen základní, ale i mateřskou školu navštěvují děti s tělesným, zrakovým, sluchovým, dokonce i mentálním postižením. Vytrácí se pojem "nevzdělatelné dítě" a přijímá se skutečnost, že každý jedinec je do určité míry vzdělatelný.

Stále větší pozornost se věnuje také dětem s jemnými odchylkami ve vývoji, dětem se specifickými poruchami učení a chování.

Ve školství došlo k rozšíření poradenských služeb. Vedle pedagogicko – psy-

chologických poraden vznikla speciálněpedagogická centra, školy mají možnost zaměstnat školního psychologa, pomoc nabízí i řada občanských sdružení.

Protože dnes je vše hlavně otázkou financí, ministerstvo školství stanovilo směrnici, kdo je dítě nebo žák se speciálními vzdělávacími potřebami, a pravidla pro integraci těchto dětí a žáků do škol. Na ně pak škola poskytuje zvýšený finanční normativ a dává jí tak možnost speciální péče o žáka.

*Dítě nebo žák se speciálními vzdělávacími potřebami je pro účely této směrnice dítě nebo žák se zrakovým, sluchovým, tělesným nebo mentálním postižením, s vadami řeči, s více vadami, s lékařskou diagnózou autismus, se specifickými poruchami učení nebo chová-*

*ní, dítě nebo žák zdravotně postižený z důvodu dlouhodobé nebo chronické nemoci (dále jen "žák"), u kterého byly speciální vzdělávací potřeby zjištěny na základě psychologického a speciálněpedagogického vyšetření a jejich rozsah a závažnost opravňuje žáka k zařazení do režimu speciálního vzdělávání ve speciální škole (Směrnice MŠMT k integraci dětí a žáků se speciálními vzdělávacími potřebami do škol a školských zařízení č.j. 13 710/2001-24).*

Na směrnici navazuje ještě **Metodický pokyn ministryně školství, mládeže a tělovýchovy k vzdělávání žáků se specifickými poruchami učení nebo chování**, který stanovuje podrobnosti organizačního zajištění a postupů při vzdělávání žáků se specifickými poruchami učení nebo chování.

| Tab. C1.9:      |                  | Základní školství, souhrny - žáci podle postižení - podle území a druhu školy |                 |          |         |               |         |               |        |                                    |                       |
|-----------------|------------------|---|-----------------|----------|---------|---------------|---------|---------------|--------|------------------------------------|-----------------------|
| Území           | Druh školy       | Celkem  | v tom postižení |          |         |               |         |               |        | s vývoj. poruchami učení a chování | s lék. diag. autismus |
|                 |                  |   | mentálně        | sluchové | zrakové | s vadami řeči | tělesné | s více vadami |        |                                    |                       |
| Česká republika |                  | 105 399   | 31 378          | 1 552    | 1 306   | 2 164         | 2 176   | 3 736         | 62 986 | 208                                |                       |
| v tom           | základní školy   | 67 085  | 1 341           | 522      | 546     | 607           | 1 258   | 1 242         | 61 303 | 2                                  |                       |
|                 | speciální školy  | 37 726  | 29 582          | 1 025    | 651     | 1 300         | 898     | 2 480         | 1 593  | 199                                |                       |
|                 | ostatní zařízení | 586   | 455             | 5        | 6       | 27            | 15      | 13            | 59     | 2                                  |                       |
| Kraj Vysočina   |                  | 4 779   | 1 008           | 34       | 60      | 67            | 126     | 67            | 3 306  | 17                                 |                       |
| v tom           | základní školy   | 3 512   | 9               | 27       | 46      | 58            | 85      | 44            | 3 251  | —                                  |                       |
|                 | speciální školy  | 1 267   | 999             | 7        | 34      | 37            | 43      | 43            | 87     | 17                                 |                       |
|                 | ostatní zařízení | —   | —               | —        | —       | —             | —       | —             | —      | —                                  |                       |

V tabulce je přehled dětí se speciálními vzdělávacími potřebami v jednotlivých typech škol, přičemž v řádku základní školy jsou počty žáků integrovaných do základních škol. Uvedená čísla platila k 30.9.2000 a jsou převzata od Ústavu pro informace ve vzdělávání.

Z uvedené tabulky je patrné, že největší procento žáků integrovaných na ZŠ tvoří žáci se specifickými poruchami učení a chování. Je to pochopitelné, neboť integraci ostatních postižených dětí je třeba pečlivě uvážit a do základních škol nastupují děti s lehčím postižením, zatímco děti s těžšími a středními stupni postižení zůstávají v péči speciálních škol.

Ačkoliv je výše uvedený systém jistě chválný, má své úskalí. Vytváří totiž jakési síto, kterým propadnou například žáci, kteří sice také mají obtíže v oblasti čtení, psaní, pravopisu, matematických schopností nebo s pozorností, jejich obtíže však nejsou natolik "silné", aby mohli být diagnostikovani jako žáci se specifickou poruchou učení nebo chování nebo jsou způsobeny jinými faktory (málo podnětné sociální prostředí, nesprávný metodický postup apod.)

Další skupinu tvoří žáci, jejichž rodiče z nejrůznějších důvodů odmítají navštívit poradenské pracoviště. V neposlední řadě zatím u nás není vyřešena péče o žáky s nadprůměrným nadáním. Ti se

v běžných podmínkách našich škol často nudí a není zajištěn rozvoj všech jejich schopností.

Zatímco o děti, které mají stanovenou diagnózu, má škola možnost se postarat a zajistit jim péči speciálního pedagoga nebo upravit jejich vzdělávání v individuálním vzdělávacím plánu, děti bez diagnózy mají zkrátka smůlu. Jsou odkázány na přístup školy a hlavně učitele.

Proto si v souladu s názvem článku troufám tvrdit, že každé dítě potřebuje speciální péči. Kvalitní všestranná péče se nám po letech vrátí i s úroky.

*Eva Kořínková*

## Klub "S" – pomoc pro vaše dítě

Odbor kultury a školství MěÚ Světlá n. S. se rozhodl zajistit pro děti, které z nejrůznějších důvodů neprospívají na základní škole péči speciálního pedagoga.

### Komu je určen?

Všem dětem a rodičům dětí ve školním věku, kteří mají pocit, že úsilí, které věnují plnění školních povinností nepřináší odpovídající výsledky:

- dětem, které mají problémy při psaní, čtení nebo počítání
- dětem, které mají potíže se soustředěním
- dětem, které jsou hyperaktivní nebo hypoaktivní
- dětem nadprůměrně inteligentním

Všem dětem a rodičům dětí v předškolním věku, kteří mají pochybnosti o správném vývoji jejich dítěte.

### Co nabízíme?

- možnost jednorázové konzultace
- možnost pravidelné individuální péče (obdoba dřívějšího dyslektického kroužku v ZŠ Lánecká ve Světlé n. S.) po Novém roce též možnost skupinových dvouměsíčních kurzů

### Kam se přihlásit?

Přihlášky přijímá do 15. listopadu odbor kultury a školství MěÚ ve Světlé n. S. V přihlášce uveďte, prosím, stručně problémy dítěte, o jaký typ pomoci máte zájem a kontakt na vás.

Přihlásit se je možné:

- poštou: MÚ Světlá n. S., nám. Trčků z Lípy 18, 582 91 Světlá n. S.

- telefonicky: 569 496 657

- osobně: MěÚ Světlá n. S., nám. Trčků z Lípy 18, odbor kultury a školství

- na kmenové škole prostřednictvím ředitele školy

*Těšíme se na Vás!*



## Láneček



Pepa Uhlíř, Luboš Novák, Lukáš Vrána,...



Školní  
časopis  
ZŠ Lánecká



Představujeme vám titulní stránku prvního čísla časopisu Láneček, který se chystají vydávat žáci z několika osmých a devátých tříd. První číslo by mělo vyjít začátkem listopadu tohoto roku, záměr je vydávat jej každý měsíc.

-jv-

# KUNEMIL

**Právě před rokem, dne 13. listopadu 2002, bylo usnesením č. 13 předsedy Parlamentu ČR uděleno obci Kunemil povolení k užívání znaku a vlajky.**

Ves ležící blízko Světlé nad Sázavou je připomínána poprvé v roce 1310 jako majetek vladyků z Kunemile erbu kola (Hereš a Ota). V knize Dr. Antonína Profouse "Místní jména v Čechách, jejich vznik, původní význam a změny" se píše: "Všecky okolní vsi mají jména od původu česká. To nás nutká vykládati také toto jméno z češtiny. Ten výklad by byl: Kunomil – Kunemil = Kunomilova ves. Toto předpokládání příjmení Kunomil tj. kdo miluje kuny (kuní kůže) není doloženo a změnu v Kunemil by bylo

možno vysvětliti stěží jen analogií. Vedle toho časté kolísání v samohláске na švu složeniny budí pochybnosti o tomto výkladu.

Druhý výklad by byl z německého Kunemühle – rodový či rodinný mlýn nebo Kune(n)mühle (Kunův mlýn). Občasnou změnu v Kunomil by bylo třeba vysvětlit analogií např. s místním jménem Kozohlody. Uvážíme-li, že se u naší vsi uvádějí v minulosti mlýny, dáme přednost výkladu tomuto."

Za prvních vladyků z Kunemile byl ve vsi

vystavěn kostel a jistě také později připomínaná tvrz. Koncem 14. století získal Kunemil Bolech ze Zdislavic, který se od té doby psal rovněž po vsi. Patrně jeho synem byl Bolech (Bolek) z Kunemile, připomínaný v roce 1440



na sjezdu čáslavském. Tito vladykové z Kunemile měli v erbu černou divokou svini v červeném poli. Bolechova dcera Zdina se provdala za Bohuslava Leskovce z Leskovce, a tak se Kunemil dostala do majetku významného rytířského a později panského rodu Leskovců. V roce 1520 prodali Leskovcové ves s tvrzí městu Čáslavi, ale roku 1547 byl tento statek zabrán královskou komorou a v roce 1550 prodán lipnickým Trčkům z Lípy. Po rozdělení lipnického panství a prodeji Lipnice (1561) byla Kunemil připojena ke Světlu, kde zůstala až do zániku patrimoniálního zřízení (1848).



Ve zdůvodnění k návrhům znaku a praporu heraldik Miroslav J. V. Pavlů píše:

*“Obecní pečeť Kunemile nebyla nalezena (ANM Praha, Eichlerova sbírka i SOA Havlíčkův Brod negativní), autor spojil mluvící znamení (mlýnské nebo také tzv. palečné kolo) s upravenými figurami z erbů obou vladyckých rodů z Kunemile. Protože barvy jsou alespoň u mladšího z nich známé z odborné literatury, byly přeneseny i do návrhu znaku obce a doplněny zlatou (mlýnské kolo). Ze znaku vychází i poněkud zjednodušený návrh praporu obce, vytvořený v souladu se zásadami a zvyklostmi současné české vexilologické tvorby.”*

-jv-

## Hospodský fenomén v tvorbě Jaroslava Haška

### aneb Co se také přihodilo v Lipnici

**Již jsme Vás ve Světelském zpravodaji informovali o mezinárodní konferenci o Haškovi a Švejkovi, která se konala v souvislosti se 120. výročím narození Jaroslava Haška. A také o tom, že jeden z příspěvků přednesl František Drašner. Jeho referát vám nyní přinášíme v plném znění.**

Mužská část Haškovy rodiny se často nacházela v alkoholovém opojení. Haškův otec Josef i jeho dva synové – Jaroslav a Bohuslav – strávili větší část života při sklenici dobrého piva či kalíšku nějakého ostřejšího pití. Samozřejmě při těch příležitostech nechyběla veselá společnost hýřící vzpomínkami, “zaručenými zprávami” a mnohými vtipy.

Geniální paměť umožňovala Jaroslavu Haškovi využívat těchto situací při tvorbě povídek a humoresek, které kriticky reagovaly na různé nešvary nebo zesměšňovaly zvyky maloměstské společnosti. Drtivá většina z nich vyšla v různých sbírkách, dekameronech nebo ihned po stvoření v rozmanitých novinách či humoristických časopisech a kalendářích. V podobné atmosféře vznikala i věhlasná Švejk. V Praze byl Hašek každodenním hostem svých oblíbených pivnic, někdy pitka trvala nepřetržitě několik dní. V nich získával nejen duchovní šťávu, ale i sjednával odbyt výsledků své práce.

Poprvé se Jaroslav Hašek objevil u nás na Vysočině v září a říjnu roku 1912. Nejdříve nečekaně navštívil Chotěboř, kde se usadil u rodičů svého známého z kavárny Montmartre Františka Kubánka. Přímo u nich – v hotelu Panský dům – vznikly mistrovské povídky “Zrádce národa v Chotěboři” a “Posvícení v Křivici”. Obě se vztahují k tradičním lidovým zábavám v Libici nad Doubravou, obci ležící v těsné blízkosti Chotěboře. Bratři Kubánkové, František měl ještě mladšího bratra Karla, vzpomínají na Haškův pobyt v Chotěboři velmi zajímavě:

*“V koutku naší restaurace Panský dům sedával u okna skutečně muž, ale nebyl to žádný Jan Pavlíček ze Svin, jak čteme v Haškově povídce Zrádce národa v Chotěboři, nýbrž sám Jaroslav Hašek. A ta příhoda pod Žižkovým dubem se stala právě Haškovi samotnému, když se jednoho pondělního rána vracel se svým chotěbořským kumpánem Janem Pivoňkou ze vsi Libice, kde se účastnili pouťové veselice tak živě, že je oba musel hostinský Neuvirt vybědnout k odchodu způsobem poněkud razantnějším. Byl to právě Jan Pivoňka, pisář na okresním hejtmánství, kdo odhalil v Haškově náhlém a lidsky pochopitelném činu zradu na Žižkově památce. Za chvíli však i on sám byl nucen znesvětit památ-*

*ku velkého vojevůdce. Ale nebyly to účinky piva chotěbořského, nýbrž libického.*

*V to nedělní odpoledne před oním zrádným ránem, když Hašek s Pivoňkou šli do Libice na pouť, našel Pivoňka na louce ohlávku a pak zpozoroval, že je na ní uvázná kráva.*

*- Že tu krávu neodvedeš na pouť, - hecoval Haška Pivoňka. Ten však vzal provaz a dovedl krávu do Libice až před Neuvirtovu hospodu. Zdálo se, že Pivoňka pozoroval mlynář, kterému louka i kráva patřily, běžel za nimi do Libice a přiběhl tam právě v okamžiku, kdy si Hašek chtěl plácnout s nějakým strejcem na znamení uzavření prodeje lacino nabídnuté krávy. Situaci zachránil Pivoňka, úřední osoba, a obrátil vše ve švandu. Mlynářovi se Hašek zalíbil, zaplatil hostinskému a hospoda se roztočila. Chudák kráva zůstala prý u stromu před hospodou až do rána.*

*K večeru jsme do Libice dorazili s několika dalšími kamarády. V hospodě jsme posvícensky povečeřeli a pak se teprve začali scházet muzikanti. Hašek si vypůjčil pětiku a začal častovat pány muzikanty kořalkou. Muzikanti se kolem něho shlukli, popíjeli a dobře se bavili. Po osmé hodině se začala pomalu scházet libická chasa, která nejdříve*

musela poklidit dobytku a podojit. V té době už byli muzikanti v náladě, že hrát byli z deseti schopni jen dva. Tři už spali. Libičtí z toho žádnou velkou radost neměli a jejich pozornost se začala soustřeďovat k našemu stolu. Začali jsme tušit, že by se mohlo něco semlít. A Hašek dál napájel zbylé muzikanty, až ho jeden chasník vyzval, aby si šel sednout ke stolu, že mezi muzikanty nemá co dělat.

Přitočila se k nám dcera hajného Buchara z Liboháje a naznačila, že bychom měli zmizet, protože se na nás místní hoši chystají. Poprosili jsme ji, aby se postarala o Haška, že je to známý spisovatel. Skutečně se jí podařilo Haška někudy zadem vyvést. My ostatní jsme v té době už utíkali od lihovaru dolů přes louku k řece a mlýnu a šutráky kolem nás jen litaly. Ale naštěstí nikoho neterfily. Asi po půlhodině dovedlo to blondáté děvče Haška na silnici k Němcovu mlýnu. Tam jsme na něho už čekali a společně se vrátili do Chotěboře.”

Hašek strávil v Chotěboři u Kubánků celé tři týdny a pak se ještě začátkem října zdržoval v rodině dalšího svého přítele Julia Schmidta v Německém Brodě. Mistrná povídka “Zrádce národa v Chotěboři” vyšla v Kopřivách dne 10.10.1912, což dokazuje, že ji Hašek musel zaslat redakci přímo z Chotěboře, druhou “Posvícení v Křivici” měl zaznamenánu v cestovním deníku a opět to potvrzuje, že ji Hašek vytvořil ještě za svého pobytu v Chotěboři. Poznatků ze svého pobytu v Německém Brodě Hašek využil v další povídce “Host do domu, Bůh do domu”. V ní uvádí několik názvů brodských hospod, které pak rád navštěvoval při svém pozdějším pobytu na Lipnici.

Po návratu z Ruska a znovunabytém způsobu bohémského života se Haškových zdravotní stav rapidně horšil. Haškovi přátelé uvažují o jeho přemístění z Prahy do nějakého klidného prostředí. Zdá se mi však, že o výběru Lipnice nemohlo být předem rozhodnuto. Dokazuje to fakt, že se veškeré pražské společnosti, též i Alexandře Gavrilovně Lvové a svému nejpřednější-

mu společníku Frantovi Sauerovi, Hašek doslova ztratil před očima. Snad jen akademický malíř Jaroslav Panuška měl zřejmě jakousi představu o Haškově zachráně, neboť si velkého spisovatele nesmírně vážil a měl zájem na dokončení oblíbeného Švejka. Panuškovi lipničtí přátelé potvrzují, že mistr před nimi několikrát mluvil o Haškovi, kterého brzy přivede na Lipnici. Mnozí si však Haška nedokázali ani představit, jak vzpomínal písař Kliment Štěpánek, jelikož se dokonce domnívali, že s Panuškou přijede Karel Hašler, se kterým si dobře zaspívají. Ani hostinský Alexandr Invald, přáteli nazývaný běžně Lexa, nebyl na ubytování Haška předem připraven:

“Právě jsem se chystal zavřít, neboť do půlnoci mnoho nechybělo. Čekal jsem sice na malíře Panušku, ale ten často nepřijel přesně v den, na který se ohlásil. Vtom však do lokálu vstoupil Panuška a ještě jeden neznámý člověk. Ten se ihned dožadoval, že únavu z cesty musí spláchnout pořádným pivem. Bránil jsem se obsluze, avšak marně, neboť těsně po nich přišel jeden místní kameník, kterého neznámý hned radostně objal. – Ty seš moje spása, teď to pivo konečně dostanu. – Co jsem měl dělat? Natočil jsem tři sklenice piva a neznámý k tomu poručil kališky slivovice.

Mezitím jsem se od mistra Panušky dozvěděl, že do té doby pro mne neznámý člověk je spisovatel Jaroslav Hašek. Nechtěl jsem tomu věřit, neboť dotýčný působil vzhledem nějakého lepšího tuláka, než dojmem pana spisovatele, kterého jsem si představoval jako usedlého seri-



ózního pána s kravatou a nážehelnými puky u kalhot. Protože jsme i my na Lipnici znali první sešity Švejka, můj zájem o Haška neustále stoupal. Hašek obšírně o své práci vypravoval. Tvrdil, že se těší, jak zde na Lipnici pookřeje a bude mít klid na rozvíjení myšlenek pro svou další literární práci. Proto se naše sezení protáhlo asi do tří hodin do rána. Na můj dotaz, kde Hašek hodlá spát, jsem dostal klidnou odpověď: – No přece tady, kde bych jinde spal? – A mistr Panuška dodal, že si vezme Haška k sobě do pokojíku. Panuška byl pro mne již po dlouhá léta důvěryhodnou osobou, podle které jsem musel všemu, co se událo tuto noc, chtít nechtít uvěřit.”

Hospodský fenomén byl u Haška ještě více posílen na Lipnici, kam přišel 25. srpna 1921. Prvé tři týdny tamního pobytu, které Hašek trávil jen ve společnosti Jaroslava Panušky, působily na jeho zdraví jako balzám. Úplně zapomínal na válečné útrapy a strasti plný život v Rusku. Též se zbavoval pocitu méněcennosti po neúspěchu

s revolučním posláním na Kladensku. Zapomíná na politický neúspěch v boji za "spravedlivou" republiku. Zapomíná na pražské posměváčky, nevěřící sociální demokraty, na celou pražskou bohému. Ale tu mu postupně začínají nahrazovat noví přátelé z Lipnice. Každý den se s nimi schází v lokále Invalidovy restaurace: řídící učitelé Šikýř a Pavel, lesmistr Böhm, varhaník Niederle, obecní tajemník Vacek, sládek Štolc, učitelé Mareš a Jakl, mnozí kameníci...

"Dříve jsem do hospody jenom chodil, teď už v ní dokonce bydlím!" – byla proslulá Haškova věta, kterou vítal svou druhou ženu Šuru při jejím příjezdu na Lipnici ve společnosti Franty Sauera. Ano, Hašek trávil v Invalidově hostinci U české koruny prakticky většinu dní a nocí, pokud s nějakou společností nevytáhl paty do blízkého okolí za některým z přátel, jehož již nějaký ten den či týden neviděl. Hašek v Lipnici zdomácněl ještě rychleji, než přivykal bohémskému životu v Praze. Ale položme si otázku. Šlo vůbec tehdy Haškovi pomoci? Já si osobně myslím, že pokud by přišel kamkoliv, všude by dokázal vytvořit veselou společnost, ochotnou naslouchat jeho vtípným vyprávěním, či dokonce zapojující se do Haškova způsobu života.

*"Inu jsem nepolepšitelný lump. Myslím, že bych umřel, kdybych změnil svůj způsob života například za tvůj. Mně je hodně špatně, jakmile ustanu v pití. Jsem nucen následkem zákona o setrvačnosti pokračovati v boji s alkoholem. A pak na Lipnici je tak ostrý vzduch, že je nutno zahřívati útroby, aby člověk nezkrěhl jako květina na mrazu. Čert mě sem zanesl."* Tak vysvětloval Hašek lesmistru Hubertu Böhmovi ve společnosti Emila Artura Longena svůj zdravotní stav.

Většina Haškovy literární činnosti se přenesla do prostor Invalidova hostince. Psal v pokojíku, kde bydlel se Šurou, často však přímo v lokále hostince a to v přítomnosti veselé, spíše rozjařené společnosti. Kliment Štěpánek nebyl prvním písařem a sekretářem, ale již o bouřlivé silvestrovské noci roku 1921 Hašek angažoval dolnoměstského kameníka Antonína Vyklouze, kte-

rý se na Nový rok v poledne objevil v lokále u Invalidů s tím, že přišel do práce jako sekretář. Omámený Hašek si pak musel vyslechnout rozhořčenou Xenu Longenovou: *"Nehrajte si na neviňátka, pánové. Vyváděli jste včera a povídali věci, že byste se za to dostali hned do blázince, kdyby vás slyšel nějaký psychiatr. Kameníka Vyklouze jste angažovali jako svého sekretáře a dali mu 50 korun zálohy. A ty, Longene, dal jsi sekretáři dopis pro Revoluční scénu, aby mu bylo vyplaceno 500 korun..."*

A jak potvrdil hostinský Invalid, vše nakonec musela zachraňovat znechucená Xena, protože oba literáti úpěli pod kocovinou v duchnách. Za 20 Kč odbytného vymámila z Vyklouze inkriminovaný dopis, a tak se jí podařilo vše v dobré obrátit. Vyklouz pak dlouho vzpomínal, jak si na Nový rok vydělal slušné peníze.

S Longenem napsal Hašek hru "Ministr a jeho dítě", kterou však cenzura zakázala. V Invalidově hostinci vznikla i další veselohra "Z Prahy do Bratislavy za 365 dní". Hašek s Longenem zde využili původního námětu Egona Erwina Kische, když popisovali cestu malého parníku Lanna 6, který plul nejdříve z Prahy po Vltavě do Mělníka, odtud po Labi stále na sever až do Hamburku. Dále Severním mořem do přístavu Wilhelmshavenu v ústí řeky Vesyry. Odtud pak zase německými řekami a říčními průplavy až do Dunaje. Po něm do Bratislavy. Celá cesta trvala ve skutečnosti od září 1920 do července 1921, tedy zhruba 10 měsíců.

Koncem zimy roku 1922 dohodil Invalid Haškovi skutečného sekretáře a písaře Klimenta Štěpánka, který se výborně osvědčil. Hašek již musel, ač nerad, dodržovat pracovní dobu, domluvenou každý den od 9 do 12 a od 15 do 17 hodin. Nový písař vzpomínal, že jeho prvou prací byl zápis povídky "Styk rodičů s dětmi" uveřejněné později v Haškově sbírce "Mírová konference a jiné humoresky", kterou uspořádal a vydal v roce 1922 básník Gustav Roger Opočenský. Zde byla zařazena i povídka "Průvodčí cizinců po hradě" vztahující svůj děj k hradu Lipnici. Hašek ji napsal na základě skutečné udá-

losti přímo v mázhauzu lipnického hradu. Obálku k Mírové konferenci vytvořil Oldřich Šikýř, řídící učitel v Broumově Lhotě. Je škoda, že se nezachoval žádný doklad o tom, za jakých okolností tato plodná spolupráce mezi Haškem a Šikýřem vznikla. Dá se ale s určitostí předpokládat, že základ jednání byl upečen v Invalidově hostinci.

Kliment Štěpánek vzpomíná na své začátky pracovního poměru u Haška následovně: *"Druhý den jsme napsali Švejka asi na osm stran. Hašek diktoval rychle, ale dělal delší přestávky a pak také několik návštěv nás zdrželo. Popsané čtvrtky jsme večer odeslali do Prahy nakladateli Synkovi, jediné poslední rozepsanou čtvrtku jsme nechali doma. Někdy nám zbyla rozepsaná čtvrtka papíru, na které nebylo více než dva až tři řádky ze Švejka monologu, ale Hašek přeče zas plynule a přesně pokračoval."*

*Stávalo se, že najednou v nejlepší diktování přestal a dal se do ohromného smíchu. Bylo to obyčejně, když nechal dlouho Švejka kecat nebo Balouna žrát a poručička Duba křičet: - Vy, holoto, vy mě ještě neznáte, ale počkejte, až mě poznáte. - Také sapér Vodička byl jeho zamilovanou postavou."* Tak zamilovanou, že herci Karlu Nollovi, kterého měl Hašek velmi rád, nabízel své spolupůsobení při pohostinských hrách, kde by Vodičku představoval.

Další vzpomínka nám doloží, za jakých okolností vznikl Švejk. Vypráví ji bulharský malíř Georgi Christov, který zhruba jeden měsíc sdílel lože s Haškem v pokoji u Invalidů: *"Jednou jsem vypravoval příhodu z první světové, která se odehrála na makedonské frontě. Hašek použil tohoto námětu velmi vtípně a dovedně. Druhý den, když mi pročítal kapitolu o plukovníku Schröderovi a o jeho příhodě s kocourem, poznal jsem v něm hrdinu svého vyprávění. Haškova společnost byla pro mne zdrojem humoru a veselí, s jakým jsem se v životě již nesetkal. Rád jsem trávil chvíle v jeho prostředí, protože originálnost jeho života mě zajímala i jako umělce."*

Událost s kocourem, který zaneřádl plukovníku Schröderovi mapu, vypravoval podle tvrzení pana Invalida Haškovi skutečně malíř Christov, Hašek si tehdy jeho vyprávění poznamenal na kousek papíru a podle svědectví malíře Panušky poznamenal: *“Tahle bude do Švejka jako dělaná.”*

Panuška dále vzpomíná: *“Bylo to ponejprv a také naposled, kdy jsem viděl Haška poznamenat si historiku pro zpracování. Většinou si všechny podobné historiky znamenitě pamatoval a použil je vždy s takovým mistrovstvím, jako by byla každá důkladně promyšlena a přímo na ono místo určena.”*

Spoustu historek čerpal i od dalších, zvláště od učitele Josefa Jakla, který také bojoval v I. světové válce.

Často měl Hašek v písarově pracovní době chuť sedět u Invalidů v lokále. Zde vznikla další pěkná povídka. Pan Invalid o jejím vzniku vtípně vyprávěl: *“Hašek seděl jednou u nás v lokále s místním občanem, kterého staří pamětníci znali pod jménem Amerikán. Začali spolu vzpomínat na starou vojnu a samozřejmě dost u toho pili. Amerikán, už notně opilý, najednou Haškovi řekl, že napsat Švejka není žádné umění a že jeho táta by to klidně napsal taky. To Hašek nevydržel. Nechal zavolat svého písáře Štěpánka, ten musel přinést inkoust a pero a Hašek se Amerikána zeptal: –O čem mám napsat?– –Tak napiš o protějším učiteli a jeho nádobách, jak do nich chytá déšť.– A Hašek ihned bez jakékoliv přípravy začal diktovat. Samozřejmě, že se ještě stačil při diktování s Amerikánem živě bavit. Když potom povídku před všemi přítomnými přečetl, Amerikán uznal, že by jeho otec nikdy nic takového nesvedl.”*

Tato povídka pod názvem *“Inspektor dešťoměrného ústavu z Prahy”* byla poprvé uveřejněna v Humoristických lisech dne 23. 6. 1922. Zajímavá z jejího obsahu je i ta skutečnost, že zmiňovaný inspektor nebyl z Prahy, jak je to v názvu povídky, ale z Pardubic. Na Lipnici působil v letech 1908-1929 učitel František Stryhal (v povídce pan Stríhal), který byl členem místního obecního zastupitelstva za stranu lido-

vou a zabýval se meteorologií. Jeho klerikální zaměření mu dokonce nedovolilo vyvésti státní vlajku na den 6. července, kdy byl slaven Mistr Jan Hus. Přezdívkou Amerikán byl zván jakýsi občan Průša z Lipnice, který se dal později k fašistům a několikrát v letech 1939-1944 hanobil v hostinci U Ptáčníků v Dolním Městě demokracii první republiky. Na podzim roku 1944 zemřel.

Kromě těchto povídek napsal Hašek na Lipnici – podle dalšího vyprávění písáře Štěpánka – ještě asi dalších čtyřicet. Dvě z nich se zabývají přímo Lipnicí.

Prvá si zvala na mušku lipnickou poštu (povídka *“Peníze telegraficky poukázané”* uveřejněná již po Haškově smrti ve Vilímkově humoristickém kalendáři roku 1923), která byla značně těžkopádná při doručování peněžních zásilek. Haškovi tehdy poukázal větší finanční částku nakladatel Synek a poněvadž venkovská pošta neměla mít v pokladně příliš velkou hotovost, nemohl mu lipnický poštovní Vrba celý obnos najednou vyplatit, ale nosil mu peníze po částech. Hašek tyto poměry v povídce o lipnické poště i o jejím styku s nejbližším poštovním úřadem na železniční trati opravdu přiléhavě zkritizoval, že si jich všimli i na ministerstvu pošt. Poštovní Vrba byl tehdy povolán kvůli Haškově povídce do Německého Brodu, kam za ním přijel vysoký hodnostář z tehdejšího ředitelství pošt v Pardubicích. Při té příležitosti dostal poštovní Vrba potvrzení, že může mít vyšší stálý peněžní obnos na hotovosti přímo v Lipnici. Haškova kritika tedy pomohla.

Druhá povídka nesla název *“Sjezd rodáků”*. Lipničtí rodáci se sešli o víkend 5. a 6. srpna 1922. Akci svolal prof. Karel Rajdl. Mnozí účastníci se neviděli po dlouhá léta a tak bylo na co vzpomínat. Usedlí pánové zaběhli si pod městečko do háječku zvaného Jasaní. Zde se každoročně pekly brambory a pila čtvrtka piva. Sám svolavatel sjezdu (v povídce je zosobněn pod jménem prof. Jeral) napsal hříčku *“Když se pila čtvrtka v Jasaní”*, ve které vystupovaly mnohé lipnické osoby před lety zemřelé. Hašek, přestože neměl rád maloměšťácké zvyky, na-

vštívil sjezd rodáků, aby celou společnost v pěkné povídce následovně zkritizoval. Ještě snad nebyli mnozí účastníci sjezdu ani na nádraží v Okrouhlici či ve Světlé, když už seděl humorista nad papírem a psal, což dokazuje i rychlost, s jakou povídka vyšla v Lidových novinách dne 19. srpna 1922, tedy necelých 14 dní po uskutečnění setkání. O Haškovy práce byl velikánský zájem.

Haškovo přímé sepětí s hospodou – přesněji řečeno jeho ubytování v ní – skončilo počátkem listopadu 1922, kdy se přestěhoval do svého prvního vlastního domova – do domku čp. 185. Zde zřizuje mázhaus, kde se, při jeho prudce zhoršujícím zdraví, odehrává to, co dříve bylo pravidelné u Invalidů.

Se svým ubytovatelem se však rozloučil plně vyrovnán za všechny poskytnuté služby, které po dobu necelého jeden a čtvrt roku u něho plně využíval. Hostinský Alexandr Invalid vždy vzpomínal na Haškovu čestnost a upřímnost. Několikrát při přehnaných pitkách sice Haškovi oznamoval, že jemu i případné společnosti, se kterou tak rád trunčil, již nikdy nenalije. Chtěl svůj úmysl dokonce splnit, ale... Při návštěvě Haškova bratra Bohuslava, dle vzpomínky hostinského, se odehrálo:

*“Já jsem trval neústupně na svém rozhodnutí. Příští den jsem Haškovi, ani ostatním, žádný alkohol nenaléval. Při obědě jsem však byl velmi překvapen, když mi Hašek povídá:*

*– Na můj účet si připiš ještě čtyři slivovice. To víš, my se tě budeme prosit. Vypůjčil jsem si z nálevního pultu láhev a vždy, co jsi byl v kuchyni, tak jsem nalil sobě i Bohuslavovi. tak ať to všechno víš. A máme to v pořádku zapsané. –*

*Co jsem mohl namítat. Naopak to svědčilo o Haškově náramné poctivosti. Podobná situace se opakovala za jeho pobytu u mne ještě několikrát.*

*– Víš, Lexo, neměl bych v hrobě pokoje, – končil Hašek vždy své přiznání. – Co vypiju, to musím také pořádně zaplatit! – A vždy se usmíval právě tak, jak to uměl jen on sám.”*

**František Drašner**

# Městské kino Světlá nad Sázavou

## Listopad 2003 - Prosinec 2003

|   |   |
|---|---|
| <p><b>Středa 5.11.</b> 19.30 140'</p> <p><b>Piráti z Karibiku (USA)</b> Dobrodružný<br/>Prokletí Černé perly. Odvážní korzáři, půvabné dámy.<br/>Hrají: J. Depp, G. Rush<br/>Vstupné : 55 Kč<br/>Přístupný</p>              | <p><b>Středa 26.11.</b> 19.30 105'</p> <p><b>Co ta holka chce (USA)</b> Komédie<br/>Báječný vztah s matkou nenahradí otce. Hrají: A. Bynes, C. Firth<br/>Vstupné : 55 Kč<br/>Od 12 let</p>                |
| <p><b>Pátek 7.11.</b> 19.30 110'</p> <p><b>8 Mile (USA)</b> Příběh rappového zpěváka<br/>Volně inspirováno životním příběhem hudební hvězdy Eminem.<br/>Hrají: Eminem, K. Basingerová<br/>Vstupné : 50 Kč<br/>Od 12 let</p> | <p><b>Pátek 28.11.</b> 19.30 104'</p> <p><b>Samotáři (ČR)</b> Komédie<br/>Zasmějte se sami sobě. Hrají: I. Trojan, J. Macháček<br/>Vstupné : 50 Kč<br/>Od 15 let</p>                                      |
| <p><b>Neděle 9.11.</b> 17.30 92'</p> <p><b>Bláznivá školka (USA)</b> Komédie<br/>E. Murphy a j. Garlin po propuštění z práce začnou vychovávat děti, nejenom svoje.<br/>Vstupné : 50 Kč<br/>Český dabing<br/>Přístupný</p>  | <p><b>Neděle 30.11.</b> 15.30 101'</p> <p><b>Hledá se Nemo (USA)</b> Animovaný<br/>I s malou rybičkou mohou být velké starosti. Studio W. Disneye.<br/>Vstupné : 50 Kč<br/>Český dabing<br/>Přístupný</p> |
| <p><b>Středa 12.11.</b> 19.30 146'</p> <p><b>Mizerové II (USA)</b> Akční komedie<br/>W. Smith a M. Lawrence – šílení poldové versus drogová mafie.<br/>Vstupné : 55 Kč<br/>Přístupný</p>                                    | <p><b>Úterý 2.12.</b> 19.30 102'</p> <p><b>Jedna ruka netleská (ČR)</b> Černá komedie<br/>Chcete ochutnat něco nového? Hrají: J. Macháček, I. Trojan<br/>Od 15 let</p>                                    |
| <p><b>Pátek 14.11.</b> 19.30 87'</p> <p><b>Letuška 1.třídy (USA)</b> Romantická komedie<br/>Na sestupu do nebes musí překonat turbulence.<br/>Hrají: G. Paltrowová, M. Myers<br/>Vstupné : 55 Kč<br/>Přístupný</p>          | <p><b>Pátek 5.12.</b> 19.30 108'</p> <p><b>Loupež po italsku (USA)</b> Kriminální akční film<br/>Naprostá dokonalá krádež, ale... Hrají: M. Wahlberg, Ch. Theronová<br/>Od 12 let</p>                     |
| <p><b>Neděle 16.11.</b> 17.30 100'</p> <p><b>Čert ví proč (ČR)</b> Pohádka<br/>Láska přechází do nenávisti a opět v lásku.<br/>Hrají: T. Pauhofová, I. Janžurová<br/>Vstupné : 50 Kč<br/>Přístupný</p>                      | <p><b>Neděle 7.12.</b> 19.30 105'</p> <p><b>Láskou praštěná (USA)</b> Romantická komedie<br/>Pravidlo č. 1 – zapomeň na pravidla. Hrají: M. Moore, A. Holden<br/>Od 12 let</p>                            |
| <p><b>Středa 19.11.</b> 19.30 115'</p> <p><b>Chťič (Francie)</b> Erotický thriller<br/>Zneužívat a být zneužita, o moci a vášni.<br/>Hrají: S. Seyvecouová, C. Revelová<br/>Vstupné : 55 Kč<br/>Od 15 let</p>               | <p><b>Středa 10.12.</b> 19.30 89'</p> <p><b>Klokan Jack (USA)</b> Komédie<br/>Ukradl peníze, nechce je vrátit. Je to klokan... Hraje: J. O'Connell<br/>Od 12 let</p>                                      |
| <p><b>Pátek 21.11.</b> 19.30 120'</p> <p><b>Rychle a zběsile 2 (USA)</b> Akční, kriminální<br/>Jak rychle to chceš? Hrají: P. Walker, T. Gibson<br/>Vstupné : 50 Kč<br/>Od 12 let</p>                                       | <p><b>Pátek 12.12.</b> 19.30 106'</p> <p><b>Okno naproti (Itálie)</b> Drama<br/>Z poklidného toku života ji probudí tajemný soused. Hraje: G. Mezzogiorno<br/>Přístupný</p>                               |
| <p><b>Neděle 23.11.</b> 19.30 101'</p> <p><b>Laurel Canyon (Francie)</b> Drama<br/>F. McDormandová v roli drsné rockerky, která má smysl života v drogách.<br/>Vstupné : 55 Kč<br/>Od 15 let</p>                            | <p><b>Neděle 14.12.</b> 19.30 97'</p> <p><b>Kašlu na lásku (USA)</b> Komédie<br/>Vtipné hříčky a slovní smeče pronásledují Casanovu Catche.<br/>Hraje: R. Zellweger<br/>Přístupný</p>                     |

Program též najdete – <http://www.svetlans.cz>.

Změna programu vyhrazena.

Začátek prodeje vstupenek: 30 minut před představením,

Případný předprodej – videopůjčovna Relax, Lánecká ulice 279, Světlá nad Sázavou ([relax.3web.cz](http://relax.3web.cz))

# KULTURA

## CAMERATA

- koncert flétnového souboru při ZUŠ Gustava Mahlera v Humpolci, na kterém zazní instrumentální i vokální skladby období 13.-18. stol.

### Světelské středověké podzemí

**v sobotu 15. listopadu v 18.30 hodin**

(v případě velkého zájmu se druhý koncert uskuteční ve 20 hodin).

Předprodej vstupenek je v kanceláři odboru kultury na radnici

tel. č. 569 496 660



## KAMIL STŘIHAVKA

se skupinou WOO-DOO BAND.

Jako host vystoupí Michal PAVLÍČEK.

Divadelní sál ve Světlé n. S.

**v úterý 25. listopadu 2003**

v 19.30 hodin.

*Vstupenky v ceně 150 – 220 Kč*

*lze zakoupit v kanceláři odboru kultury na radnici*

*tel. 569 496 660*



Dětský folklorní soubor Škubánek, město Světlá nad Sázavou

a ZŠ v Komenského ulici, Světlá nad Sázavou

Vás srdečně zvou na slavnostní koncert



## Kdo uvěří, že Škubánku už bude 20 let, ať tam běží

věnovaný 20. výročí založení souboru spojený s tradičním vánočním pořadem



### Na Vánoce dlouhý noce – hej, hej, koleda

Divadelní sál ve Světlé nad Sázavou

v neděli 7. prosince 2003 v 15 hod.

**VSTUPNÉ: 40 Kč, 20 Kč – důchodci, studenti, děti a handicapovaní**

*Tradiční vánoční zpívání před radnicí se uskuteční  
ve středu 17. prosince kolem půl čtvrté*

U příležitosti 20. výročí souboru upřímně děkuji všem rodičům, bývalým i současným členům, vedoucím, muzikantům, choreografům, aranžérům hudby, všem, kteří se starali o šití krojů, škole, městu, podnikatelům, firmám i příznivcům. Věřte, děti i památky naší tradiční lidové kultury našeho kraje i vlasti za to stojí.

*Zakladatelka a vedoucí souboru E. Pejchalová*



## Běh Terryho Foxe

Již popáté se ve Světlé konal Běh Terryho Foxe. Na rozdíl od minulých let se pořadatelé tentokrát museli obejít bez přítomnosti Jarmily Kratochvílové i Iva Domanškého, a tak se role startéra ujal starosta města Josef Böhm a moderování světelský DJ Miroslav Sklenář.

Z 220 účastníků, kteří se sešli na startu, bylo hodně dětí, několik maminek s kočárky a tradiční obyvatelé domova důchodců. Na příspěvcích bylo vybráno 11.573 Kč.

Úspěch měly hračky z textilu vytvořené v ženské věznici v rámci volnočasových aktivit, které sloužily jako dárky pro nejmenší účastníky.

*Text a foto: Jaroslav Vála*



## Program na zimním stadionu ve Světlé n. S. v listopadu a prosinci

### Soutěž dospělých - KRAJSKÝ PŘEBOR 1

2.11. 17.<sup>00</sup> neděle Světlá - Staré Jesenčany  
 12.11. 18.<sup>00</sup> středa Světlá - Kutná Hora  
 23.11. 17.<sup>00</sup> neděle Světlá - Chotěboř  
 30.11. 17.<sup>00</sup> neděle Světlá - Hlinsko  
 7.12. 17.<sup>00</sup> neděle Světlá - Mor.Třebová  
 14.12. 17.<sup>00</sup> neděle Světlá - Litomyšl A  
 17.12. 18.<sup>00</sup> středa Světlá - Choceň

### Soutěž juniorů - KRAJSKÝ PŘEBOR 1

1.11. 17.<sup>00</sup> neděle Světlá - Hlinsko  
 14.11. 19.<sup>00</sup> pátek Světlá - Polička  
 15.11. 10.<sup>00</sup> sobota Světlá - Chotěboř  
 21.11. 19.<sup>00</sup> pátek Světlá - Litomyšl  
 28.11. 19.<sup>00</sup> pátek Světlá - Choceň

*Utkání v prosinci budou hrána dle umístění v základní skupině. Rozpis utkání na ZS.*

### Soutěž dorostu - KRAJSKÝ PŘEBOR 1

31.10. 19.<sup>00</sup> pátek Světlá - Hlinsko  
 15.11. 17.<sup>00</sup> sobota Světlá - Chrudim  
 22.11. 17.<sup>00</sup> sobota Světlá - K.Hora  
 30.11. 10.<sup>00</sup> neděle Světlá - Mor.Třebová  
 5.12. 19.<sup>00</sup> pátek Světlá - Choceň  
 6.12. 17.<sup>00</sup> sobota Světlá - Litomyšl  
 13.12. 17.<sup>00</sup> sobota Světlá - Chotěboř

### Soutěž dospělých - OKRESNÍ PŘEBOR

1.11. 13.<sup>30</sup> sobota Ledec - Pelhřimov C  
 16.11. 16.<sup>30</sup> neděle Ledec - Hor.Cerekev  
 23.11. 11.<sup>30</sup> neděle Ledec - Pelhřimov  
 6.12. 11.<sup>30</sup> sobota Ledec - Buřenice  
 20.12. 16.<sup>30</sup> sobota Ledec - Žirovnice

### LIGA SVĚTELKA - soutěž neregistrovaných hráčů - budou hrát mužstva:

PROVEM Závídkovice, Dolní Březinka, OS Sklo Bohemia Světlá n. S., HC Litrpůl, TJ ZOD Kámen, HC Pivnice Na Hrázi, Kola Ledec, HC Zboží  
 Rozpis soutěže na vývěsce ZS.

### Soutěž žáků - KRAJSKÝ PŘEBOR 1

1.11. 9.<sup>00</sup> sobota Světlá - Mor.Třebová  
 2.11. 9.<sup>00</sup> neděle Světlá - Litomyšl  
 9.11. 9.<sup>00</sup> neděle Světlá - Polička  
 22.11. 9.<sup>00</sup> sobota Světlá - Skuteč  
 29.11. 9.<sup>00</sup> sobota Světlá - Hlinsko  
 13.12. 9.<sup>00</sup> sobota Světlá - Choceň  
 20.12. 9.<sup>00</sup> sobota Světlá - Chotěboř

### Soutěž přípravy - KRAJSKÝ PŘEBOR 1

Přípravka hraje soutěž kraje Vysočina - turnajovým způsobem. Turnaj ve Světlé n. S. se bude hrát v lednu 2004 - bude upřesněno.

## VEŘEJNÉ BRUSLENÍ

Veřejné bruslení má pravidelné termíny

- každou **STŘEDU** ve **14.00 hod.**
- **SOBOTU** ve **14.00 hod.**  
(případně 13.30 hod. po skončení dvojzápasu žáků) a v 19.30 hod.
- **NEDELI** od **14.00 hod.**

**První sobotu v měsíci je DISKOBUSLENÍ** (při večerním bruslení).

Jste s dětmi na mateřské dovolené?

## Klub maminek Rolnička

vás srdečně zve na svá podzimní setkání.

Najdete nás zatím každou středu od 9 hodin v Domě dětí a mládeže ve Světlé n. S.

Během listopadu by se Rolnička měla přesunout do nových prostor.

Sledujte, prosíme, plakáty.

### Co chystá Rolnička na listopad?

5. 11. Setkání s vizážistkou – barevná typologie, účesy, líčení, nabídka kosmetiky

12. 11. Projekt Kalendář Rolničky - dokončení

19. 11. Zabydlujeme si Rolničku

26. 11. Okenní barvičky v akci



›bou si nezapomeňte přinést dobrou náladu, tvořivého ducha a přezutí.

Kontakt: 569 452 236, 569 453 464

**OKNA IČO DVEŘE**

**plastová – dřevěná  
– Eurookna – garážová vrata**

**nátěry – těsnění  
– žaluzie – rolety**

**Jiří Dlouhý  
Světlá nad Sázavou  
tel. 569 453 746  
723 338 532**

## Inzerce ve vánočním čísle Světelského zpravodaje

Podnikům, společnostem, podnikatelům a soukromým osobám nabízíme možnost uveřejnění inzerátu v prosincovém – vánočním čísle.

Vytištění inzerátu si můžete zajistit osobně v kanceláři odboru kultury a školství MěÚ (2. patro radnice), písemnou objednávkou, elektronickou poštou na adrese: [vala@svetlans.cz](mailto:vala@svetlans.cz), [horni@svetlans.cz](mailto:horni@svetlans.cz) nebo [kostincova@svetlans.cz](mailto:kostincova@svetlans.cz), případně faxem na čísle 569 456 549 nejpozději do 15. listopadu. Je možno též donést disketu s vlastním grafickým zpracováním. Na objednávce je nutné uvést své IČO, příj. DIČ a fakturační adresu. Při pozdějším podání nezaručujeme zveřejnění v prosincovém čísle.

Cena za inzerci:  
celostránkový inzerát formátu A4 - 1.100,- Kč  
polovina A4 – 600,- Kč  
čtvrtina A4 – 300,- Kč.

*redakce*

VYŠŠÍ ODBORNÁ ŠKOLA, GYMNÁZIUM, STŘEDNÍ SKLÁŘSKÁ ŠKOLA, STŘEDNÍ ODBORNÉ  
UČILIŠTĚ A ODBORNÉ UČILIŠTĚ SVĚTLÁ NAD SÁZAVOU

Naše škola za podpory Fondu Vysočiny pořádá

**KRÁTKODOBÉ VZDĚLÁVACÍ KURZY DOSPĚLÝCH**

- MALBA SKLA
- RYTÍ SKLA
- VÝROBA SKLENĚNÝCH FIGUREK



Kurzy jsou určeny vyučeným brusičům a sklářům i úplným začátečníkům.

Cílem je rozšíření kvalifikace dospělých o zvládnutí základních technik malby, rytí a výroby skleněných figurek. Kurzy proběhnou v nových speciálně vybavených dílnách.

Jsou třídní – pátek, sobota, neděle (3 x 8 hodin).

Vzhledem k tomu, že projekt byl vypracován v rámci grantového programu kraje Vysočina, je z velké části financován z prostředků kraje. Proto cena kurzu jednoho účastníka činí pouze Kč 2.000,-.

Termín prvního kurzu: **21. 11. – 23. 11. 2003.**

tel.: 569 452 441

fax: 569 412 231

e-mail: [skola@vossvetla.cz](mailto:skola@vossvetla.cz)

Ve čtvrtek 13. listopadu bude ve Společenském sále ve Světlé nad Sázavou

**PRODEJNÍ VÝSTAVKA ŽÁKOVSKÝCH PRACÍ**

ze SOU místního hospodářství Lysá nad Labem.

**K prodeji práce krejčovských a ukázka prací obuvníků.**

**Otevřeno od 9 - 16 hod. - výhodné ceny - vstup volný.**

**Tato škola úspěšně spolupracuje se sklářskou školou ve Světlé nad Sázavou.**

**VOŠ, GYMNÁZIUM, SŠ a SOU ve Světlé n. S.**

pořádá

**DEN OTEVŘENÝCH DVEŘÍ**

**v pátek 28.11.2003 od 8.00 do 16.00 hod. ve všech budovách školy.**

**Zveme všechny zájemce z řad žáků 9. tříd i jejich rodiče  
k prohlídce školy, dílen, domova mládeže.**

**Možnost nákupu žákovských výrobků ve školní prodejně.  
Informace o vzdělávacím programu školy.**

**Těšíme se na Vaši návštěvu.**

## Vážení zákazníci,

naše firma má pro Vás **nabídku** vybraného sortimentu dodávaného zboží:

**- akční nabídka vybraných rozměrů zimních pneumatik, disků a kompletů,**  
lze dodat smontované nahuštěné a vyvážené s ventilem TR414 nebo nesmontované,  
**trvá do vyprodání zásob:**

### pneumatiky:

165 R13" a 165/70 R13" lepené protektory značky CONDOR Německo á 780,- Kč.  
165/70 R13" DEBICA á 950,- Kč, SAVA S3 á 1109,- Kč, DUNLOP M3 á 1562,- Kč, Gy UG6 á 1665,- Kč.  
165/70 R14" SAVA S3 á 1318,- Kč, DUNLOP M3 á 1922,- Kč.  
175/70 R13" SAVA S3 á 1355,- Kč, DUNLOP M3 á 1951,- Kč.  
175/65 R14" SAVA S3 á 1572,- Kč.  
185/60 R14" SAVA S3 á 1521,- Kč, Gy UG6 á 2543,- Kč, DUNLOP M3 á 2601,- Kč.  
195/65 R15" SAVA S3 á 1927,- Kč, Gy GW3 á 3415,- Kč,  
pokrač. 195/65 R15" Gy UG6 á 2852,- Kč, DUNLOP M3 á 2852,- Kč.  
205/55 R16" DUNLOP M3 á 5155,- Kč, Gy GW3 á 5283,- Kč, kde Gy = Goodyear.

### ocelové disky:

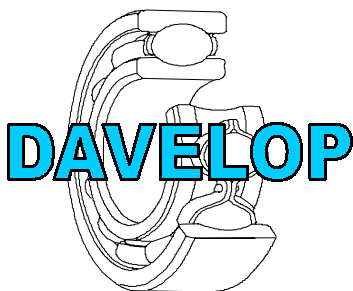
4,5J x 13", 4x100x57 / Škoda Felicia á 709,- Kč.  
5J x 14", 5x100x57 / Škoda Fabia á 967,- Kč.  
6J x 14", 5x100x57 / Škoda Fabia á 983,- Kč.  
6J x 15", 5x100x57 / Škoda Octavia á 1093,- Kč.  
7J x 16", 5x112x57 / Škoda Superb á 2076,- Kč.

### komplety:

Škoda Felicia: 4,5Jx13" + 165/70 R13" 79T SAVA S3 á 1830,- Kč.  
Škoda Fabia: 5J x 14" + 165/70 R14" 79T SAVA S3 á 2184,- Kč.  
Škoda Fabia: 6J x 14" + 185/60 R14" 79T SAVA S3 á 2399,- Kč.  
Škoda Octavia: 6J x 15" + 195/65 R15" 91T Gy UG6 á 3842,- Kč.  
Škoda Octavia: 6J x 15" + 195/65 R15" 91T SAVA S3 á 2783,- Kč.  
Škoda Superb: 6J x 16" + 205/55 R16" 91H Gy GW3 á 6640,- Kč.  
Škoda Superb: 6J x 16" + 205/55 R16" 91H SAVA S3 á 4414,- Kč.

**- automobilová a průmyslová maziva, chladící kapaliny atd. od TEXACO,**  
pro autoservisy a výrobní závody možnost dodávek se slevami.

**- díly pneumatických soustav** jako pneumatické válce, filtry, lubrikátory vzduchu,  
redukce, spojky, rychlospojky CAMOZZI, PA a PE trubky atd.



**DAVELOP s.r.o.**

Nádražní 219, Světlá nad Sázavou

tel.: +420 569 456 929  
e-mail: [davelop@iol.cz](mailto:davelop@iol.cz)

tel.fax: +420 569 456 927  
<http://www.davelop.cz>

## Prodejna textilu

v Lánecké ulici

zahájila  
doprodej značkového zboží  
**William & Delvin.**

Jedná se o kolekce  
podzim 2002 a jaro 2003.  
Vybrané zboží  
bude prodáváno  
pouze do 31.12.2003.



**Všichni jste srdečně zváni.**

tradiční výstava

# Zahrada

v Havlíčkově Brodě



a  
regionální portál vysočiny  
**zlatý český ručičky**  
má

společného virtuálního jmenovatele  
a tím jsou

**www.zlatyceskyrucicky.cz**

Zde můžete :

- zviditelnit Vaši firmu již od 1,- Kč denně
- sehnat kontakty na služby a řemeslníky
- zadat bezplatné inzeráty
- využít banneru

GEONOVA s.r.o., Kyjevská 1962, Havlíčkov Brod  
Havrel@geonova.cz 569428743, 606 848494

**www.zlatyceskyrucicky.cz**

## Vážení občané Světlé nad Sázavou a přilehlých obcí,

nabízíme Vám **velmi výhodné pojištění  
rodinných domů, domácností  
a podnikatelských pojistek!!!**

### Příklad:

Pojištění domácnosti

na pojistnou částku 300.000 Kč

a pojištění na novou

(to znamená znovupořizovací) hodnotu.

Pojistné 690 Kč ročně, sleva 10 %,

pojistné jen 621 Kč.

### Rodinný dům

pojištěný na novou hodnotu,

pojistná částka 1,000.000 Kč,

pojistné 900 Kč,

po slevě jen 810 Kč ročně.

STAVEBNÍ SPOŘENÍ NOVÉ GENERACE



## Máte zájem o dobrý výdělek?

HYPO stavební spořitelna a.s. rozšiřuje  
sít' našich spolupracovníků a obchodních partnerů  
za účelem poskytování kvalitního clientského  
servisu.

### Nabízíme

- zaškolení zdarma
- atraktivní provize, prémie
- výborný produkt, který nemá na trhu  
stále konkurenci
- jistotu a perspektivu solidního podniku,  
který patří k jednomu z největších  
finančních koncernů na světě.

Příhlášky přijímá pí Kyselová

na tel. čísle 603 529 380

nebo v prodejně skla na Malé Straně

ve Světlé n. S.

|   |  |
|---|--|
| <p><b>PROFIREAL</b><br/>AKCIOVÁ SPOLEČNOST</p> <p><b>Okamžité finanční PŮJČKY</b><br/><b>bez ručitele</b></p> <p><b>Výše půjčky</b></p> <p><b>20 000 až 200 000 Kč</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Neúčelovost</li> <li>■ Splatnost 12, 18 a 24 měsíců</li> <li>■ Měsíční splátky</li> <li>■ Peníze jsou vypláceny bezhotovostně na váš účet</li> <li>■ Revolving</li> </ul> <p><b>V případě zájmu volejte</b><br/><b>608 33 33 90</b></p> | <p><b>PROFIREAL</b><br/>AKCIOVÁ SPOLEČNOST</p> <p><b>PŮJČKY</b><br/><b>PRO PODNIKATELSKÉ SUBJEKTY</b></p> <p><b>Výše půjčky</b></p> <p><b>100 000 až 1 000 000 Kč</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Rychlé vyřízení Vaší žádosti</li> <li>■ Splatnost 6, 9 a 12 měsíců</li> <li>■ Měsíční periodičita splácení</li> <li>■ Peníze jsou vypláceny bezhotovostně na váš účet</li> <li>■ Bezúčelové čerpání</li> </ul> <p><b>V případě zájmu volejte</b><br/><b>608 33 33 90</b></p> <p><b>PŘIJMEME OBCHODNÍHO ZÁSTUPCE</b></p> |
|---|--|

**!!! CENOVÝ HIT !!!**

pro Vás

- obkladové panely od 89 Kč/m<sup>2</sup>
  - palubky od 99 Kč/m<sup>2</sup>
- plovoucí podlahy od 189 Kč/m<sup>2</sup>
  - dveře od 849 Kč/ks
- MDF podlahové lišty jen 18,60 Kč/bm
- montážní PUR pěna 750 ml jen 79 Kč/ks

Uvedené ceny jsou bez DPH.

**VÝROBCE POLOTOVARŮ**  
**INTERLIGNUM a.s.**

Obolecká, 583 01 Chotěboř  
tel. 569 624 938 fax. 569 624 738  
[www.interlignum.cz](http://www.interlignum.cz)

*Bassus.*



**V Nádražní ulici čp. 226  
byla otevřena nová**



**PRODEJNA  
HUDEBNÍCH NÁSTROJŮ**

# Výroba, opravy a montáž PC

Světlá nad Sázavou

## AMD Athlon 2200+ XP

HDD 80 GB 7200 Ot.  
256 MB DDR 400 MHz  
CD-RW 52x24x52x (Vypalovačka)  
GeForce 4 440 128MB DDR TV out AGP 8x  
FDD 3,5", reproduktory  
Klávesnice, myš

## P-4 Northwood 2, 4 GHz

HDD 80 GHz 7200 Ot.  
512 MB DDR 400 MHz  
CD-RV 52x24x52x  
DVD 40x 16x  
GeForce 5200 128 DDR + TV out  
Klávesnice, myš, repro, FDD 3,5"

**Cena s DPH 15 860,- Kč**

**Cena s DPH 24 490,- Kč**

### Poskytujeme tyto služby

- Sestavení PC dle Vašich požadavků
- Otestování funkčnosti komponentů PC
- Přestavba starších PC
- Reinstalace poškozených systémů
- Zálohování dat z poškozených systémů
- Konfigurace internetového připojení
- Kompletace PC z dodaných součástí
- Zvýšení výkonu Vašeho PC
- Detekce problémů při nefunkčnosti PC
- Instalace software
- Poradenská činnost
- Jednoduché WWW prezentace

### Nabízíme tyto a další komponenty za zajímavé ceny

|   |            |
|---|------------|
| GeForce 4 MX 440 128 MB, TV Out, AGP 8x     | 1.520,- Kč |
| 17" monitor Lite-On TCO 99                  | 3.590,- Kč |
| HDD Saagate 80GB 7200ot. min ATA 100        | 2.886,- Kč |
| Tiskárna HP 3420 A4                         | 1 590,- Kč |
| CD-ROM LG                                   | 690,- Kč   |
| Vypalovačka CD-RW 54x24x54x +SW Nero        | 1 490,- Kč |
| TV karta PCI TV+FM tuner + dálkové ovládání | 1 990,- Kč |
| Faxmodem interní 56k                        | 530,- Kč   |

Vše s DPH

*Uvedené sestavy slouží jako příklad,  
počítač Vám sestavíme podle Vašich představ a požadavků.*

**Záruka na sestavy a komponenty je 24 měsíců.**

**Za příplatek 680 Kč se záruka u PC sestav prodlužuje na 36 měsíců.**

Bezouška Martin Světlá nad Sázavou

**777 827 321**

**montazPC@seznam.cz**

## T r u h l á ř s t v í SLUVEN - J. VENCOVSKÝ

Nová Ves u Světlé nad Sázavou č.p. 23 (směr Ředkevce)  
tel./fax: 569 452 986, mobil 736 442 246

- ZAKÁZKOVÁ VÝROBA NÁBYTKU
- SEKTOROVÉ KUCHYŇSKÉ LINKY NA MÍRU
  - dvířka lamino, lisované MDF, masiv
  - velký výběr druhů a dezení
- DĚTSKÉ A OBÝVACÍ POKOJE
- SKŘÍŇĚ, KOMODY, STOLY, PŘEDSÍŇOVÉ STĚNY  
A OSTATNÍ NÁBYTEK DLE NÁKRESŮ
- POSTELE MASIV (I PÁTROVÉ)
- VÁLENDY, DVOULŮŽKA, ROZKLÁDACÍ GAUČE
  - velký výběr druhů a látek dle katalogu
- RENOVACE KUCHYŇSKÝCH LINEK
  - výměna dvířek, pracovních desek
- MATRACE
  - pružinové, molitanové, latexové, sendvičové
  - dodávka na míru

**Zaměření v bytě a dovoz zboží Z D A R M A**



|   |  |
|---|--|
|  | <p><b>KONTAKTY:</b><br/> Nádražní 88, Světlá n/Sáz.<br/> <b>(uhelné sklady)</b><br/> Tel/fax: 569 452 506<br/> <b>www.stavebniny-svinny.cz</b><br/> Otevřeno: Po-Pá 7.00 - 16.00 So 8.00 - 11.00</p> |
|---|--|

## Nejlepší ceny? Kde? U nás!!

**ZDÍČÍ MATERIÁLY :** SUPER THERM (od-25%), POROTHERM (-13%), YTONG (-15%), YPOR, PORFIX

**STROPY :** JISTROP (MIAKO -20%, HURDIS, BETONOVÉ, KERAMICKÉ STROPNÍ PANELE (-20%))

**STŘEŠNÍ KRYTINY :** CEMBRIT (-8%), BRAMAC (-10%), KMBETA (-24%), KB BLOK, TONDACH (až-29%), GUTA, ONDULINE, RANNILLA, ŠINDELE, ALUKRYT, plechy FeZn, Cu

**STŘEŠNÍ OKNA :** VELUX, PRIMA FENESTRA, ROTO **KOMÍNOVÉ SYSTÉMY :** SCHIEDEL

**SÁDROKARTONY :** LAFARGE (-15%) + příslušenství **KLEMPÍŘINA :** OKAPY, SVODY

**TEPELNÉ IZOLACE :** ORSIL, ROCKWOOL, ISOVER, TERMOLAN, POLYSTYREN

**SUCHÉ SMĚSI :** CALOFRIG, SAKRET + CEMENT (á 150,-Kč), VÁPNO

**HYDROIZOLACE :** DECHTOCHEMA, FONDALINE

**DLAŽBY a OBKLADY, ZÁMKOVÁ DLAŽBA DVEŘE :** SAPELI, KRONODOOR, PLASTOVÁ OKNA A DVEŘE

|  |   |
|--|---|
|  <p>STAVEBNINY SVĚTLÁ n/Sázava<br/>DOPRAVA ZDARMA PO CELÉM<br/>OPRAVĚM HAVĚŘOVĚ</p> <p><b>DOPRAVA AUTEM S HYDR. RUKOU ZDARMA</b></p> | <p><b>KUPÓN<br/>NA SLEUVU<br/>5 %</b><br/> na veškeré<br/>zboží Nelze přičíst<br/>k ostatním slevám</p> |
|--|---|

## VELKÉ SLEVY?? S námi se vždy domluvíte!!

Najdete nás také ve: Svinném u Chotěboře, Jihlavě, Golčově Jeníkově a Ledči n/S.

Ušetřete 17% na DPH!! U nás Vám zajistíme montáž DPH 5%